



Lave-vaisselle

Manuel d'utilisation



WH5IA5015BT1LS

®/TM/© 2026 Whirlpool. Produit sous licence

16 5056 0300/ FR/ AA/ 21.07.2026 17:14
7649797377



Veillez lire ce guide en premier !

Cher client,

Veillez lire ce manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit.

Merci d'avoir choisi ce produit. Veuillez enregistrer vos produits sur www.register10.eu. Nous souhaitons que vous tiriez le meilleur parti de ce produit de haute qualité, fabriqué avec une technologie de pointe. Pour cela, veuillez lire attentivement ce manuel et toute autre documentation fournie avant utilisation. Respectez toutes les informations et tous les avertissements contenus dans le manuel d'utilisation. Vous vous protégerez ainsi, vous et votre produit, contre les dangers potentiels. Conservez ce manuel d'utilisation. Joignez-le au produit si vous le cédez à une autre personne.

Table des matières

1	Consignes de sécurité	5	5.9	Réglage de la quantité de produit de rinçage	18
1.1	Objectif d'utilisation.....	5	5.10	Détergent	19
1.2	sécurité des enfants, des personnes vulnérables et des animaux de compagnie	6	5.11	Remplissage du réservoir de détergent.....	19
1.3	sécurité électrique	6	5.12	Placer la vaisselle dans la machine	20
1.4	Sécurité des transports	7	6	Matériel	20
1.5	Sécurité des installations.....	7	6.1	Panier supérieur.....	20
1.6	Sécurité d'utilisation.....	8	6.2	Étagère supérieure du panier réglable en hauteur	21
1.7	Sécurité de l'entretien et du nettoyage.....	9	6.3	Fils du panier supérieur pliable.....	21
1.8	Remplacement d'ampoule d'éclairage intérieur	10	6.4	Panier à couverts de plafond	21
1.9	Pompe à chaleur	10	6.5	Panier inférieur.....	22
2	Instructions environnementales .	11	6.6	panier à couverts	22
2.1	Informations sur l'emballage.....	11	6.7	Panier inférieur pliable en fil métallique.....	22
2.2	Conformité à la directive DEEE et élimination des déchets	11	6.8	Pièce de support de lavage de bac	22
2.3	Cette section s'applique aux produits dotés de la fonction Wi-Fi ..	12	7	Utilisation du produit [1H]	23
3	Vue générale	13	7.1	Utilisation du produit	23
4	Installation	14	7.2	Tableau des informations sur le programme et des valeurs moyennes de consommation	25
4.1	Emplacement d'installation approprié	14	7.3	Fonctions supplémentaires	27
4.2	Raccordement au réseau d'eau ..	14	7.4	Fonctions	29
4.3	Raccordement à l'évacuation d'eau.....	15	7.5	Programmation du temps de lavage (Retard)	30
4.4	Réglage des pieds.....	15	7.6	Modification du volume d'avertissement	31
4.5	Connexion électrique.....	15	7.7	Programmation du temps de lavage	31
5	Préparation.....	15	7.8	Fonction Homewhiz	31
5.1	Système d'adoucissement de l'eau	15	7.9	Modification du programme téléchargeable	34
5.2	Réglage de la bandelette de test du système d'adoucisseur d'eau ..	16	7.10	Démarrage du programme.....	34
5.3	Réglage du système d'adoucissement de l'eau	16	7.11	Annulation du programme.....	34
5.4	Réglage mécanique de la dureté de l'eau	17	7.12	Fin du programme.....	35
5.5	Indicateur d'alerte de carence en sel.....	18	8	Entretien et nettoyage.....	35
5.6	Remplissage du sel	18	8.1	Entretien et nettoyage	35
5.7	Indicateur d'insuffisance de l'aide au rinçage.....	18	8.2	Nettoyage des filtres	35
5.8	Remplissage du réservoir de liquide de rinçage.....	18	8.3	Mécanisme de nettoyage du microfiltre	36
			8.4	Nettoyage du filtre du tuyau	36
			8.5	Nettoyage des hélices.....	37
			9	Dépannage	39
			9.1	Codes d'erreur, causes et solutions	39

9.2 Dépannage	39
10 AVERTISSEMENT / AVERTISSE-	43
MENT	

1 Consignes de sécurité

Cette section contient des consignes de sécurité visant à prévenir les blessures corporelles ou les dommages matériels.

Notre société ne pourra être tenue responsable des dommages pouvant survenir en cas de non-respect de ces instructions.

- Faites toujours effectuer les opérations d'installation et de réparation par un service agréé.
- Utilisez uniquement des pièces de rechange et des accessoires d'origine.
- Ne réparez ni ne remplacez aucune pièce du produit, sauf indication contraire expresse dans le manuel d'utilisation.
- N'apportez aucune modification technique au produit.
- **ATTENTION** : Cet appareil n'est pas conçu pour être actionné par un dispositif de commutation externe, tel qu'une minuterie ou un système de télécommande séparé.
- Cet appareil n'est pas destiné à un usage professionnel. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
- Utilisez des gants de protection pour débiller et installer le produit - risque de coupures.

- N'utilisez pas de rallonges, de prises multiples ni d'adaptateurs.
- Les composants électriques ne doivent pas être accessibles à l'utilisateur après l'installation.
- N'utilisez pas l'appareil lorsque vous êtes mouillé ou pieds nus.
- De plus, afin de garantir la sécurité du produit et de prévenir tout risque de blessure grave, les réparations doivent être effectuées conformément aux instructions figurant dans le manuel d'utilisation ou sur le site parts-selfservice.europea-nappliances.com

1.1 Objectif d'utilisation

Ce produit est conçu pour une utilisation dans les maisons et les espaces intérieurs tels que :
Par exemple ;

- Cuisines du personnel des magasins, bureaux et autres environnements de travail ;
- Maisons de ferme ;
- Espaces accessibles aux clients des hôtels, motels et autres établissements d'hébergement ;
- Établissements de type chambres d'hôtes, environnements de type auberge de jeunesse.

- Ce produit doit être utilisé uniquement pour laver la vaisselle ménagère.
- Ce produit n'est pas adapté à un usage commercial ou public.
- Ce produit est conçu pour une utilisation à domicile et sous le comptoir.

1.2 **sécurité des enfants, des personnes vulnérables et des animaux de compagnie**



- Ce produit peut être utilisé par les enfants âgés de 8 ans et plus et par les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales ne sont pas pleinement développées ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles soient supervisées ou formées à l'utilisation sûre du produit et à ses risques.
- Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart du produit, sauf s'ils sont constamment surveillés.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil.
- Les appareils électriques sont dangereux pour les enfants et les animaux domestiques. Il est interdit aux enfants et aux animaux domestiques de jouer avec l'appareil, de grimper dessus ou d'y pénétrer.

- N'oubliez pas de refermer la porte du produit lorsque vous quittez la pièce où il se trouve. Des enfants ou des animaux domestiques pourraient s'y retrouver enfermés et suffoquer.
- Les opérations de nettoyage et d'entretien ne doivent pas être effectuées par des enfants sans la surveillance d'une personne.
- Tenir les emballages hors de portée des enfants. Risque de blessure et d'étouffement.
- Conserver tous les détergents et additifs utilisés dans le produit hors de portée des enfants.
- Avant de vous débarrasser du produit, pour la sécurité des enfants, coupez la prise électrique et cassez le mécanisme de verrouillage pour le rendre inutilisable.



1.3 **sécurité électrique**

- Le produit ne doit pas être branché pendant l'installation, la maintenance, le nettoyage, la réparation et le transport.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un service agréé afin de prévenir tout danger potentiel.
- Ne pincez pas le cordon d'alimentation sous ou derrière l'appareil. Ne placez aucun ob-

jet lourd sur le cordon d'alimentation. Le cordon d'alimentation ne doit pas être excessivement plié, écrasé ni mis en contact avec une source de chaleur.

- N'utilisez pas de rallonge, de multiprise ou d'adaptateur pour faire fonctionner le produit.
- Ne placez pas plusieurs prises derrière ou près du produit.
- La prise doit être facilement accessible. Si cela s'avère impossible, un dispositif (fusible, interrupteur, etc.) conforme aux normes électriques et assurant l'isolation des pôles du réseau doit être installé sur l'installation électrique à laquelle le produit est raccordé.
- Ne touchez pas la prise avec les mains mouillées.
- Pour débrancher la prise, tirez par la prise et non par le cordon.

1.4 Sécurité des transports

- Avant de déplacer l'appareil, débranchez-le, retirez le tuyau d'évacuation d'eau et les raccords au réseau d'eau. Vidangez complètement l'eau restante à l'intérieur de l'appareil.
- Le produit est lourd, ne le transportez pas seul.

1.5 Sécurité des installations

- Avant d'utiliser le produit, veuillez consulter le manuel d'utilisation et les instructions d'installation afin de vérifier que l'installation électrique, l'arrivée d'eau potable et l'évacuation des eaux sont conformes. Dans le cas contraire, faites appel à un électricien et un plombier qualifiés pour effectuer les travaux nécessaires. Ces opérations sont à la charge du client.
- Vérifiez l'état du produit avant l'installation. Si le produit est endommagé, ne l'installez pas.
- N'installez pas le produit dans des endroits où la température descend en dessous de 0 °C.
- Ne placez pas le produit sur un tapis ou une surface similaire. Cela crée un risque d'incendie car l'air ne peut pas circuler par le dessous.
- Placez l'appareil sur une surface propre, plane et dure, puis nivelez-le à l'aide des pieds réglables. Si les pieds ne sont pas correctement réglés, la porte risque de ne pas se fermer correctement et de la vapeur chaude pourrait s'échapper. Cela pourrait entraîner de graves brûlures et blessures, ainsi que des dommages à vos meubles.

- Ne pas installer le produit à proximité de sources de chaleur (radiateurs, poêles, etc.) et ne pas l'installer sous la zone de cuisson d'un poêle.
- Si l'appareil est destiné à être utilisé à l'intérieur d'une armoire/cabine/module, laissez les portes de l'armoire ouvertes pendant son fonctionnement s'il n'y a pas d'espace pour assurer une circulation d'air suffisante.
- Branchez le produit sur une prise de courant mise à la terre et protégée par un fusible conforme aux valeurs indiquées sur l'étiquette signalétique. Faites réaliser la mise à la terre par un électricien qualifié. N'utilisez pas le produit sans mise à la terre conforme à la réglementation locale/nationale.
- Branchez le produit sur une prise conforme aux valeurs de tension et de fréquence spécifiées sur l'étiquette du type.
- Ne branchez pas le produit sur des prises desserrées, déconnectées, cassées, sales, huileuses ou présentant un risque de contact avec l'eau (par exemple, de l'eau qui pourrait fuir du comptoir).
- Disposez les câbles électriques et les tuyaux de manière à ce qu'ils ne présentent aucun risque de trébuchement.
- Utilisez impérativement les nouveaux flexibles fournis avec le produit. Ne réutilisez pas les anciens flexibles. Ne raccordez pas les flexibles.
- Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau directement au robinet. La pression de l'eau au robinet doit être comprise entre 0,03 MPa (0,3 bar) et 1 MPa (10 bar). Si la pression est supérieure à 1 MPa (10 bar), un réducteur de pression doit être installé. La température maximale de l'eau est de 25 °C.



1.6 Sécurité d'utilisation

Seuls les détergents, produits de rinçage et additifs adaptés aux lave-vaisselle doivent être utilisés.

N'utilisez jamais de solvants chimiques sur le produit. Ces substances présentent un risque d'explosion.

L'eau de lavage contenue dans votre produit n'est pas potable.

Les détergents pour lave-vaisselle contiennent des bases puissantes et peuvent être extrêmement dangereux en cas d'ingestion. Évitez tout contact avec la peau et les yeux et ne laissez pas les enfants s'approcher de l'appareil lorsque la porte est ouverte. Une fois le

cycle de lavage terminé, vérifiez que le réservoir de détergent est vide.

Lorsque vous dépliez complètement les paniers supérieur et inférieur, la porte du produit supportera le poids total des paniers. Ne vous asseyez pas sur la porte et n'y déposez aucun objet ; le produit risquerait de basculer.

Capacité de lavage maximale du produit : spécifiée dans le tableau des programmes sur l'étiquette énergétique et la fiche d'utilisation rapide.

Pour éviter d'éventuelles blessures, placez toujours les plats longs et tranchants tels que les fourchettes de service, les couteaux à pain, etc. dans le panier à couverts avec leurs pointes pointues tournées vers le bas ou horizontalement sur les paniers à vaisselle.

Si vous devez ouvrir la porte pendant le fonctionnement de l'appareil, faites-le avec précaution. Attention aux projections de vapeur et d'eau chaude.

N'utilisez pas un produit défectueux ou endommagé. Débranchez-le (ou coupez le fusible auquel il est raccordé), fermez le robinet d'eau et contactez le service après-vente agréé.

Ne placez aucune source de flamme (bougie, cigarette, etc.) sur ou à proximité du produit. Ne conservez pas de matières inflammables ou explosives à proximité du produit.

Ne pas marcher sur le produit.

Si vous n'utilisez pas le produit pendant une période prolongée, débranchez-le et fermez le robinet.

Ce produit est conçu pour fonctionner jusqu'à 2000 mètres d'altitude.



1.7 Sécurité de l'entretien et du nettoyage

- Ne pas laver le produit en le vaporisant ou en y versant de l'eau.
- N'utilisez pas d'outils tranchants ou abrasifs pour nettoyer le produit. N'utilisez pas de produits ménagers, de détergents, d'essence, de diluant, d'alcool, de produits de polissage, etc.
- Le port de gants est recommandé lors du nettoyage du produit.
- Faites appel au service après-vente lorsque l'ampoule/la LED utilisée pour l'éclairage de votre machine, selon le modèle, doit être remplacée.
- N'oubliez pas de remonter le filtre de votre machine après l'avoir nettoyé. Sinon, les

pompes risquent de se boucher et le produit d'être endommagé.

1.8 Remplacement d'ampoule d'éclairage intérieur

Si l'ampoule/la LED utilisée pour l'éclairage de votre machine doit être remplacée, en fonction du modèle, contactez le service après-vente agréé.

1.9 Pompe à chaleur

Dans les modèles avec pompe à chaleur :

- Assurez-vous que l'entrée d'air du lave-vaisselle est ouverte et bien ventilée.
- Ce produit contient du réfrigérant R600A. Le R600A est un réfrigérant écologique, mais inflammable.
- Le R600A est un fluide frigorigène inflammable. Par conséquent, veillez à ce que le système et les canalisations ne soient pas endommagés pendant son utilisation et son transport.
- Tenir le produit éloigné de toute source de chaleur potentielle susceptible de provoquer un incendie en cas de dommage.

- Redressez le produit. Si vous devez le déplacer en position inclinée, laissez-le en position verticale pendant 4 heures avant de l'utiliser.
- Votre appareil fait partie de notre toute dernière gamme de produits respectueux de l'environnement. Le réfrigérant R600A est utilisé dans son système de chauffage. Votre appareil contient des matériaux naturels, sans CFC ni HFC ; ces substances sont inflammables. Par conséquent, veillez à ne pas endommager le circuit de chauffage/les tuyaux de votre appareil lors du transport et de son utilisation. En cas de dommage, n'exposez pas votre appareil au feu ni à aucune source d'inflammation et aérez immédiatement la pièce.



Cette étiquette indique que votre machine contient du gaz inflammable R600a.

Informations générales sur les pompes à chaleur

- La durée des programmes peut varier en fonction de la température ambiante du lieu d'utilisation de votre machine.
- Pendant le fonctionnement de votre machine, de l'air frais peut provenir du dessous du comptoir ; c'est normal.
- Pendant le fonctionnement du système de pompe à chaleur, vous pouvez entendre le bruit

- du ventilateur et du système d'évacuation d'eau provenant du produit ; ceci est normal.
- Il est normal que le compresseur émette parfois un bruit métallique pendant son fonctionnement.
- La consommation d'énergie et la durée du programme de votre produit varient en fonction de la température ambiante.

2 Instructions environnementales

Remplir le lave-vaisselle à sa capacité maximale, telle qu'indiquée par le fabricant, permet de réaliser des économies d'énergie et d'eau. Le prérinçage manuel de la vaisselle entraîne une surconsommation d'eau et d'énergie et est donc déconseillé. Laver la vaisselle au lave-vaisselle consomme généralement moins d'énergie et d'eau que le lavage à la main, à condition de respecter les instructions du fabricant.

Note à l'attention des établissements d'examen :

Les données nécessaires aux tests de performance seront fournies sur demande. Les demandes peuvent être envoyées par courriel à l'adresse suivante :

dw_test_support@europeanappliances.com

2.1 Informations sur l'emballage

L'emballage du produit est fabriqué à partir de matériaux recyclables conformément à la législation nationale. Ne jetez pas les déchets d'emballage avec les ordures ménagères ou autres ; déposez-les dans les points de collecte des emballages désignés par les autorités locales.

2.2 Conformité à la directive DEEE et élimination des déchets



Ce produit est conforme à la directive européenne DEEE (2012/19/UE). Il porte le symbole de classification des déchets d'équipements électriques et électroniques

(DEEE).

Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères en fin de vie. L'appareil usagé doit être rapporté dans un point de collecte officiel pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. Pour trouver ces points de collecte, veuillez contacter votre mairie ou le revendeur auprès duquel vous avez acheté le produit. Chaque foyer joue un rôle important dans la récupération et le recyclage des appareils usagés. Une mise au rebut appropriée des appareils usagés contribue à prévenir les conséquences néfastes potentielles pour l'environnement et la santé humaine.

Conformité à la directive RoHS :

Le produit que vous avez acheté est conforme à la directive européenne RoHS (2011/65/UE) et à ses amendements ultérieurs. Il ne contient aucune substance nocive ni interdite mentionnée dans la directive.

2.3 Cette section s'applique aux produits dotés de la fonction Wi-Fi.

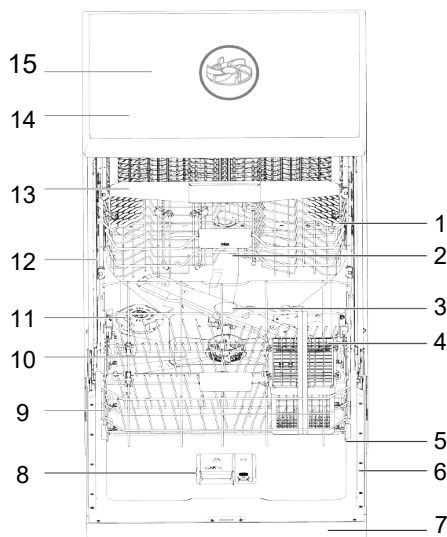
Le fabricant Beko Europe Management Srl déclare que l'appareil ménager WH5IA5015BT1LS de type d'approbation ART 15 avec module radio WiFi Quartz est conforme à la directive 2014/53/UE avec ses mises à jour ultérieures et à la réglementation britannique sur les équipements radio de 2017.

Le texte intégral de la déclaration de conformité est disponible sur le site web suivant : <https://docs.emeaappliance-docs.eu>

L'équipement radio fonctionne dans la bande de fréquences ISM de 2,4 GHz. La puissance radiofréquence maximale ne dépasse pas 20 dBm (100 mW).

Ce produit collecte et transmet des données d'utilisation lorsqu'il est connecté à Internet (par exemple, le réglage de la température, la durée d'utilisation, le code d'erreur). Conformément au Règlement (UE) 2023/2854 relatif à la protection des données, vous disposez d'un droit d'accès et de gestion de ces données. Pour plus d'informations sur les données collectées, leur utilisation et la manière d'y accéder, veuillez consulter : www.homewhiz.com/eu-data-act-policy

3 Vue générale



- | | |
|---|--|
| 1 Panier supérieur | 2 Hélice supérieure |
| 3 Hélice inférieure | 4 Panier à couverts (selon le modèle) |
| 5 Porte | 6 Étiquette de type |
| 7 Panneau de contrôle | 8 Zone de détergent |
| 9 Panier inférieur | 10 Filtres |
| 11 Couvercle du compartiment à sel | 12 Rail du panier supérieur |
| 13 Panier à couverts de plafond (selon le modèle) | 14 Tableau principal (selon le modèle) |
| 15 Ventilateur de plafond (selon le modèle) | |

Les politiques, la documentation standard, la commande de pièces détachées et des informations supplémentaires sur les produits sont disponibles via :

- Utiliser un code QR sur votre produit.
- Consultez notre site web docs.whirlpool.eu/docs et parts-selfservice.europeanappliances.com
- Vous pouvez également contacter notre service après-vente (voir le numéro de téléphone dans le livret de garantie). Lorsque vous contactez notre service

après-vente, veuillez indiquer les codes figurant sur la plaque d'identification de votre produit.

Les informations relatives au modèle peuvent être récupérées à l'aide du code QR figurant sur l'étiquette énergétique. L'étiquette comprend également l'identifiant du modèle qui peut être utilisé pour consulter le portail du registre à l'adresse suivante : <https://eprel.ec.europa.eu>.



Lisez d'abord les « consignes de sécurité » !

4.1 Emplacement d'installation approprié

- ## 4.2 Raccordement au réseau d'eau

Température maximale admissible de l'eau
à l'entrée :

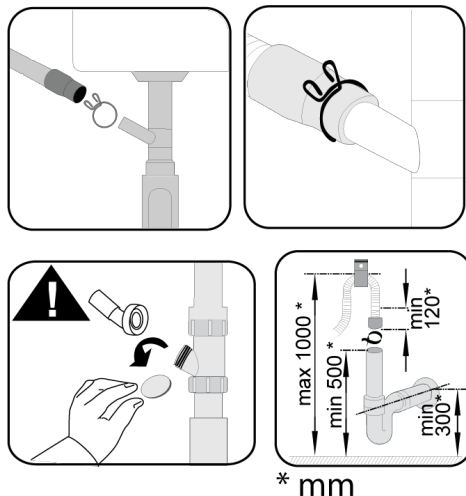
-

- FR / 14

- Si le système est endommagé, débranchez le produit et contactez le service après-vente agréé.

4.3 Raccordement à l'évacuation d'eau

Le tuyau d'évacuation d'eau peut être raccordé directement à l'orifice de vidange ou à l'évacuation de l'évier. Consultez le manuel d'installation fourni avec votre appareil pour plus d'informations.



5 Préparation

5.1 Système d'adoucissement de l'eau

Cette machine est équipée d'un système d'adoucissement d'eau qui réduit la dureté de l'eau du réseau. Ce système adoucit l'eau au niveau requis pour garantir une qualité de lavage optimale. Un réglage précis de l'adoucisseur d'eau permet d'améliorer l'efficacité du lavage.

- Si la dureté de l'eau du robinet dépasse 7 °dH, elle doit être adoucie. Sinon, les ions de dureté s'accumuleront sur le linge et risquent d'affecter les performances de lavage, de polissage et de séchage de la machine.

La régénération du système d'adoucissement de l'eau peut être effectuée dans tous les programmes pendant l'étape de sé-

4.4 Réglage des pieds

Si la porte du produit ne se ferme pas correctement ou si le produit vacille lorsqu'on le pousse légèrement, il faut régler ses pieds. Procédez au réglage des pieds comme indiqué dans le manuel d'installation fourni avec le produit.

4.5 Connexion électrique

- Le raccordement doit être conforme à la réglementation nationale.
- La prise du câble d'alimentation doit être facilement accessible après l'installation.
- Branchez le produit à une prise de courant mise à la terre et protégée par un fusible de 10 ampères.
- La tension spécifiée doit être égale à votre tension secteur.

chage. Lorsque le processus de régénération est effectué, la durée, la consommation d'énergie et d'eau du programme augmentent. Pour le processus de régénération ; lorsque le lave-vaisselle fonctionne avec une alimentation en eau de 14 dH dans des conditions standard dans le programme Eco 50°C, la fréquence du processus de régénération, le temps supplémentaire maximal, la consommation d'eau et d'énergie en fonction de la consommation d'eau du programme Eco 50°C sont indiqués dans le tableau ci-dessous.

Eco 50 °C consommation d'eau (l)	renou- velle- ment après	Temps supplé- mentaire approxi- matif (min)	Consom- mation d'eau supplé-	Consom- mation d'énergie supplé- mentaire
--	-----------------------------------	--	---------------------------------------	---

	... cycle(s))		mentaire approxi- mative (l)	approxi- mative (kWh)
12.3 – 14.7	5	20	3.0	0.05
9,6 – 12,2	6	20	3.0	0.05
9,0 – 9,5	7	20	3.0	0.05
8,0 – 8,9	8	20	3.0	0.05
7,0 – 7,9	9	20	3.0	0.05

Pour connaître la consommation d'eau dans le programme Eco 50°C de votre lave-vaisselle, veuillez vous référer au tableau des informations sur le programme et des valeurs de consommation moyenne figurant dans le tableau des programmes.

5.2 Réglage de la bandelette de test du système d'adoucisseur d'eau

Lorsque le système d'adoucissement de l'eau est correctement réglé, les performances de lavage, de rinçage et de séchage de votre lave-vaisselle augmenteront.

Pour régler le système, commencez par déterminer la dureté de l'eau dans votre région et effectuez les réglages indiqués ci-dessous.

- Retirez la bandelette de test de son emballage.
- Ouvrez le robinet et laissez couler l'eau pendant environ 1 minute.
- Trempez la bandelette de test dans l'eau pendant 1 seconde.

- Retirez la bandelette de l'eau et secouez-la. Attendez 1 minute.
- Effectuez les ajustements nécessaires en fonction de la bandelette de test.

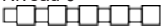
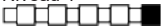
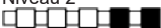
5.3 Réglage du système d'adoucissement de l'eau

Lorsque le système d'adoucissement de l'eau est correctement réglé, les performances de lavage, de rinçage et de séchage de votre lave-vaisselle augmenteront.

ATTENTION ! Pour régler le système, renseignez-vous d'abord sur le niveau de dureté de votre eau auprès du service agréé de votre région et réglez-le comme suit.

Après avoir déterminé la dureté de l'eau :

1. Après avoir allumé votre machine, appuyez sur le bouton Menu pendant 3 secondes.
2. À l'aide du bouton Menu, faites défiler jusqu'à ce que l'indicateur de réglage de la dureté de l'eau s'allume (la position « r » apparaît sur l'écran).
3. Réglez la dureté de l'eau à l'aide des boutons <- et > pour obtenir le niveau adapté à la dureté de votre eau du robinet. Pour un réglage correct, consultez le « Tableau de réglage de la dureté de l'eau ».
4. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt pour enregistrer.

Niveau de dureté	Dureté anglaise °dE	Dureté allemande °dH	Dureté °dF	Indicateur de niveau de dureté de l'eau
Niveau 0 	0-5	0-4	0-8	Appuyez sur le bouton de sélection pour régler le réglage de la dureté de l'eau sur la position 1. (r1)
Niveau 1 	6-9	5-7	9-13	Appuyez sur le bouton de sélection pour régler le réglage de la dureté de l'eau sur la position 1. (r1)
Niveau 2 	10-15	8-12	14-22	Appuyez sur le bouton de sélection pour régler le réglage de la dureté de l'eau sur la position 2. (r2)

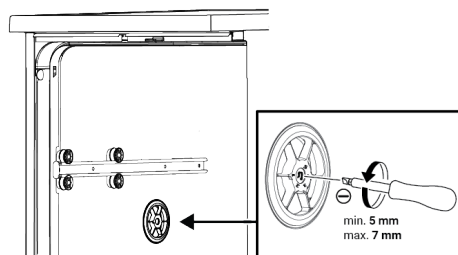
Niveau 3 	16-19	13-15	23-27	Appuyez sur le bouton de sélection pour régler le réglage de la dureté de l'eau sur la position 3. (r3)
Niveau 4 	20-24	16-19	28-34	Appuyez sur le bouton de sélection pour régler le réglage de la dureté de l'eau sur la position 4. (r4)
Niveau 5 	25-62	20-50	35-90	Appuyez sur le bouton de sélection pour régler le réglage de la dureté de l'eau sur la position 5. (r5)

Tableau 1: Tableau de réglage du niveau de dureté de l'eau

- Si la dureté de l'eau que vous utilisez est supérieure à 50° dH (dureté française) ou si vous utilisez de l'eau de puits, il est recommandé d'utiliser des filtres et des appareils de purification d'eau.
- Si la dureté de l'eau utilisée est inférieure à 7 °dH, vous n'avez pas besoin de sel dans votre lave-vaisselle. Dans ce cas, le voyant « Avertissement de manque de sel » sur le panneau de commande de votre machine sera allumé en permanence.
- Si le niveau de dureté de votre eau est réglé sur 1, le voyant d'avertissement de manque de sel restera allumé en permanence, même si vous n'avez pas besoin de sel. Si vous utilisez du sel à ce niveau, le sel ne sera pas consommé et le voyant ne s'allumera pas.



En cas de déménagement, vous devrez réajuster le réglage de la dureté de l'eau de votre machine en fonction de la dureté de l'eau du lieu de votre déménagement, en tenant compte des informations ci-dessus. Si le réglage de la dureté de l'eau a déjà été effectué sur votre machine, le dernier réglage s'affichera sur l'écran de votre machine.



Si votre produit est équipé d'une fonction d'entretien des verres, celle-ci permet de régler la dureté de l'eau de lavage pré-adoucie du lave-vaisselle. Ce réglage doit être effectué en fonction du niveau de dureté de l'eau. Le réglage s'effectue à l'aide d'un tournevis plat et large. Ce tournevis permet de tourner le bouton mécanique de réglage de l'entretien des verres. Il suffit de placer le bouton mécanique sur la même position que le niveau de dureté de l'eau. Par exemple

Pour le niveau de dureté de l'eau « r3 », réglez le commutateur de réglage Mechanical Glass Care sur la position 3

Pour le niveau de dureté de l'eau « r4 », réglez le commutateur de réglage Mechanical Glass Care sur la position 4

Réglez le niveau de dureté de l'eau sur le panneau de commande à l'aide du sélecteur de régénération. Par exemple, si le réglage sur le panneau de commande est 3, réglez également le sélecteur de régénération sur 3.

5.4 Réglage mécanique de la dureté de l'eau

(selon le modèle)

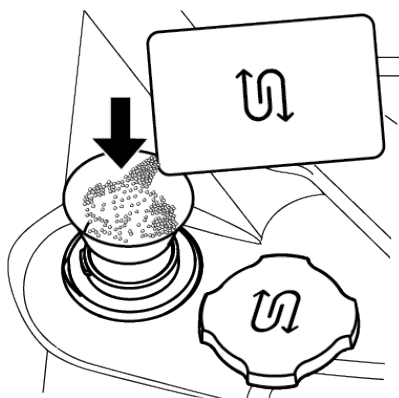
5.5 Indicateur d'alerte de carence en sel

Lorsque le voyant d'avertissement de carence en sel (**S**) sur l'écran de votre machine commence à s'allumer, vous devez remplir le compartiment à sel avec du sel.

5.6 Remplissage du sel

Pour que le système d'adoucissement d'eau conserve ses performances optimales, il est nécessaire de le régénérer. On utilise à cet effet du sel pour lave-vaisselle.

1. Tout d'abord, retirez le panier inférieur pour ajouter le sel adoucissant.
2. Tournez le couvercle du réservoir de sel dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour l'ouvrir.
3. Ajoutez 1 litre d'eau au réservoir de sel de votre machine uniquement lors de la première utilisation.
4. Remplissez le réservoir à sel à l'aide de l'entonnoir. Pour accélérer la dissolution du sel dans l'eau, remuez avec une cuillère. Vous pouvez ajouter environ 2 kg de sel adoucissant dans le compartiment à sel.
5. Remettez le couvercle et serrez-le lorsque le réservoir est plein.



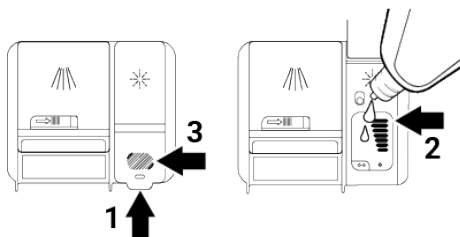
5.7 Indicateur d'insuffisance de l'aide au rinçage

Lorsque le « voyant d'avertissement de manque de liquide de rinçage » (*****) sur l'écran de votre machine commence à s'allumer, vous devez remplir le compartiment de liquide de rinçage avec du liquide de rinçage.

5.8 Remplissage du réservoir de liquide de rinçage

Le liquide de rinçage utilisé dans les lave-vaisselle est une composition spéciale qui vise à optimiser le séchage et à prévenir les traces d'eau ou de calcaire sur la vaisselle. C'est pourquoi il est essentiel de veiller à ce que le réservoir de liquide de rinçage soit toujours rempli et d'utiliser exclusivement des produits spécialement conçus pour les lave-vaisselle.

1. Ouvrez le couvercle du réservoir de liquide de rinçage à l'aide du loquet.
2. Remplissez le réservoir jusqu'au niveau « MAX ».
3. Appuyez légèrement sur le point (3) du couvercle du réservoir pour le fermer.

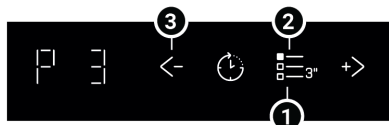


- Essayez immédiatement toute trace de liquide de rinçage renversée à l'extérieur du réservoir. Un déversement accidentel de liquide de rinçage provoque de la mousse et finit par réduire l'efficacité du lavage.

5.9 Réglage de la quantité de produit de rinçage

1. Après avoir mis votre lave-vaisselle en marche **Touche Menu** Appuyez une fois sur la touche (**≡**).

2. Et Utilisez les touches pour vous déplacer jusqu'à la position « P: » à l'écran.
3. Ajustez au niveau approprié avec la touche (↔).
4. Pour enregistrer votre sélection, **Touche Menu** (☰) clée ou **appuyer sur la touche Marche/Arrêt** Appuyez sur la touche (⏻).



En position P:0, aucun produit de rinçage n'est ajouté au programme de lavage.

À la position P:1, 1 dose de produit de rinçage est ajoutée.

À la position P:2, 2 doses de produit de rinçage sont appliquées.

À la position P:3, 3 doses de produit de rinçage sont appliquées.

À la position P:4, 4 doses de produit de rinçage sont appliquées.

- Si des traces d'eau apparaissent sur la vaisselle après le lavage, il faut augmenter la quantité de liquide de rinçage. Si une trace bleue persiste après essuyage, il faut diminuer la quantité de liquide de rinçage. Le niveau de liquide de rinçage réglé en usine est de 3.

5.10 Détergent

Vous pouvez utiliser de la lessive en poudre, liquide/gel et en pastilles dans la machine.

- Utilisez uniquement un détergent conçu pour le lave-vaisselle. Nous vous recommandons d'éviter les détergents contenant du chlore et des phosphates, car ils sont nocifs pour l'environnement.

5.11 Remplissage du réservoir de détergent

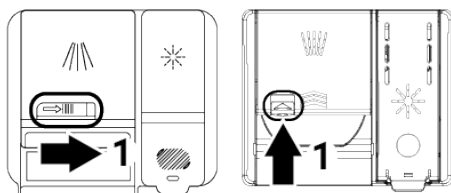
Vous pouvez utiliser des détergents en poudre, liquides/gels ou en comprimés dans la machine.

- Utilisez uniquement des détergents spécialement conçus pour les lave-vaisselle. Attention : les détergents contenant du chlore et des phosphates peuvent être nocifs pour l'environnement. Les déter-

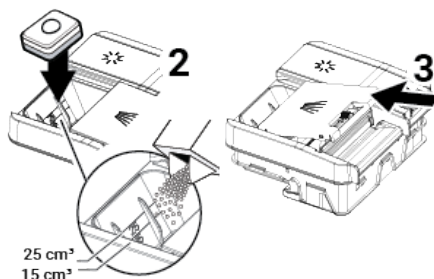
gents liquides sans chlore peuvent ne pas éliminer les taches de thé et de café sur les tasses.

Versez la lessive dans le compartiment à lessive juste avant de démarrer la machine.

1. Poussez le loquet vers la droite pour ouvrir le couvercle du distributeur de détergent (1). (selon le modèle)



2. Déposez la quantité spécifiée de lessive en poudre, liquide/gel ou 1 comprimé dans le compartiment.
3. Appuyez sur le couvercle du distributeur de détergent pour le fermer. Un « clic » se fera entendre lorsque le couvercle sera fermé.



- Étant donné que la solubilité des détergents en tablettes varie en fonction de la température et du temps, veuillez à utiliser des détergents en poudre ou liquides/gels dans des programmes courts sans prélavage.

Détergents en tablettes

- Il existe sur le marché des comprimés de lessive contenant du sel adoucissant et/ou du liquide de rinçage. Ces comprimés sont efficaces jusqu'à une dureté de l'eau de 21 °dH ; pour une eau plus dure, il est nécessaire d'ajouter du sel et du liquide de rinçage.

- Pour un lavage optimal, utilisez séparément la lessive, le liquide de rinçage et le sel adoucissant. Si vous utilisez de la lessive en comprimés, suivez les instructions du fabricant.
- Si votre vaisselle est encore humide après avoir été lavée avec du détergent en comprimés ou si des traces de calcaire apparaissent sur les verres, contactez le fabricant.

Lors du passage de la lessive en tablette à la lessive en poudre :

- Assurez-vous que les compartiments de sel et de liquide de rinçage sont pleins.
- Réglez la dureté de l'eau au niveau le plus élevé et lancez un cycle de lavage à vide.
- Après le lavage, ajustez la dureté de l'eau et le niveau de produit de rinçage.

5.12 Placer la vaisselle dans la machine

En fonction de la capacité de votre lave-vaisselle, vous pouvez l'utiliser de manière optimale en termes de consommation

6 Matériel

6.1 Panier supérieur

Placez les petits objets légers dans le panier supérieur. Il peut s'agir de tasses, de verres, de bols ou de sous-verres.

Réglage de la hauteur du panier supérieur

Vous pouvez ajuster la hauteur du panier, le laisser vide ou plein, afin d'optimiser l'espace selon vos besoins. Le panier peut être utilisé dans trois positions différentes : en bas, au milieu et en haut.

Abaisser le chariot :

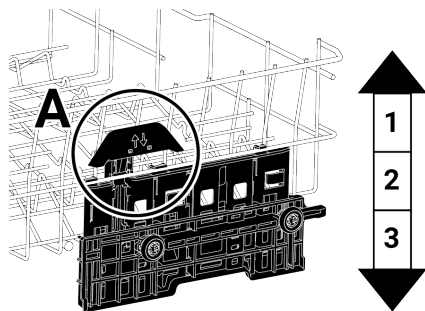
1. Lorsque le panier est en position haute, tirez vers le haut la poignée du mécanisme (A) des côtés droit et gauche en la tenant avec les deux mains.
2. Abaissez le panier en position basse.
3. Relâchez lorsque vous entendez un « clic ».

Soulever le panier :

d'énergie et de performances de lavage et de séchage uniquement si vous placez la vaisselle dans

- Essuyez les restes d'aliments grossiers (os, graines, etc.) sur la vaisselle avant de la mettre dans le lave-vaisselle.
- Si possible, placez les morceaux fins et étroits au centre des paniers.
- Placez les articles très sales et plus volumineux dans le panier inférieur et les articles plus petits, délicats et légers dans le panier supérieur.
- Placez les récipients creux, comme les bols, les verres et les casseroles, à l'envers dans le lave-vaisselle. Cela évitera l'accumulation d'eau dans les creux.
- Pour éviter tout risque de blessure, placez toujours les ustensiles pointus et tranchants, tels que les fourchettes de service, les couteaux à pain, etc., à l'envers de manière à ce que leurs pointes soient orientées vers le bas, ou disposez-les horizontalement dans le panier à vaisselle.

1. Lorsque le panier est en position basse, tirez vers le haut la poignée du mécanisme (A) des côtés droit et gauche en la tenant avec les deux mains.
2. Relevez le panier en position haute.
3. Relâchez lorsque vous entendez un « clic ».

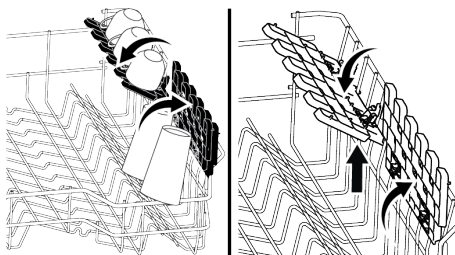


i En cas de surcharge, il existe un risque que le panier tombe au niveau inférieur.

- Le mécanisme de mouvement risque de ne pas fonctionner correctement si le panier supérieur est surchargé ou si l'équilibre du poids est déséquilibré.
- Assurez-vous que le mécanisme de réglage des deux côtés du panier soit dans la même position.

6.2 Étagère supérieure du panier réglable en hauteur

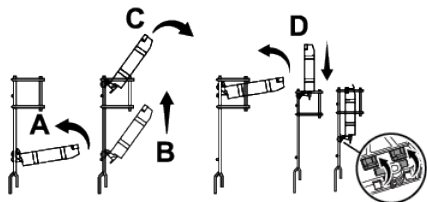
Vous pouvez régler la hauteur des étagères du panier supérieur en position haute ou basse en fonction de la taille de la vaisselle, comme les verres et les tasses.



Pour le réglage en hauteur des étagères ;

Repliez l'étagère (A). Faites-la glisser vers le haut (B). Ouvrez l'étagère au niveau souhaité (C). Pour la fermer, redressez-la et faites-la glisser vers le bas pour la verrouiller à l'aide des languettes (D).

- Vous pouvez tourner l'étagère en position ouverte en effectuant le même processus en sens inverse.

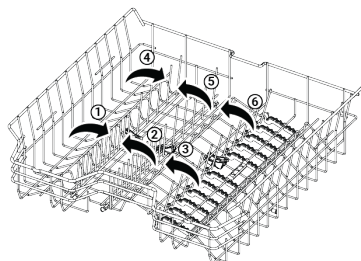


6.3 Fils du panier supérieur pliable

Vous pouvez plier les fils en les poussant dans le sens de la flèche pour mieux disposer la vaisselle.

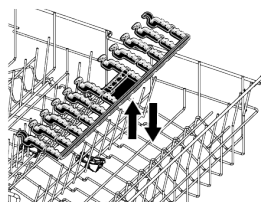
Soulevez les cordes pour les remettre en position verticale. Elles s'enclencheront.

- Si vous tenez les fils par leurs extrémités pour les mettre à l'horizontale, vous risquez de les plier. Pour manipuler des fils pliables, tenez-les par leur base.



Soft Spike

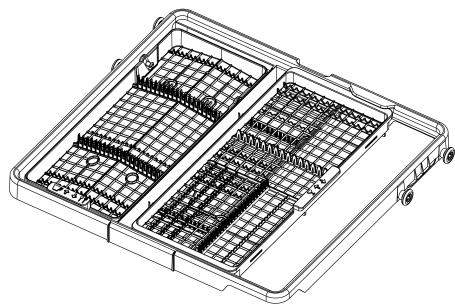
Conçu pour maintenir des verres de différentes tailles sans les abîmer. Peut être retiré et remis en place à volonté.



6.4 Panier à couverts de plafond

Les peignes sont optimisés sur le plateau à couverts pour supporter spécifiquement les fourchettes, les cuillères et les couteaux, avec des symboles indiquant quel type doit idéalement être placé dans quelle partie du plateau.

Le plateau gauche peut être déplacé vers le haut ou vers le bas en tirant ou en poussant la poignée. En position basse, il permet d'y placer des tasses pour plus de flexibilité.



Le plateau droit est mobile latéralement. Déplacer le plateau droit vers la gauche libère de l'espace en dessous pour accueillir des verres plus grands dans le panier supérieur, soutenu par une pointe souple.

6.5 Panier inférieur

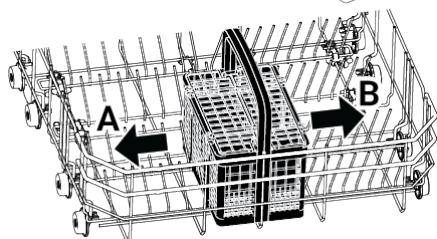
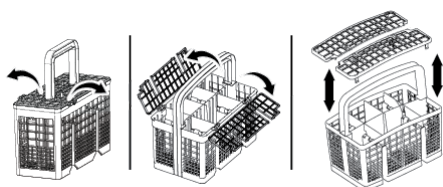
Vous pouvez placer les objets volumineux et lourds tels que des assiettes, des casseroles, des bols, etc. dans le panier inférieur.

6.6 panier à couverts

(Le type de panier peut varier selon le modèle)

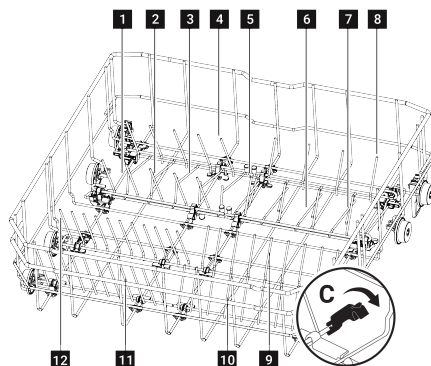
Placez les ustensiles tels que couteaux, fourchettes, cuillères, etc. dans le panier.

- Vous pouvez faire glisser le panier à couverts vers la droite ou vers la gauche dans le sens de la flèche. (A, B)
- Vous pouvez ouvrir et fermer les séparateurs du panier.



6.7 Panier inférieur pliable en fil métallique

Vous pouvez plier les ficelles en les poussant dans le sens de la flèche. Les ficelles de pliage sont munies d'un loquet. Pour positionner les ficelles verticalement, soulevez-les. Elles s'enclencheront. (C)



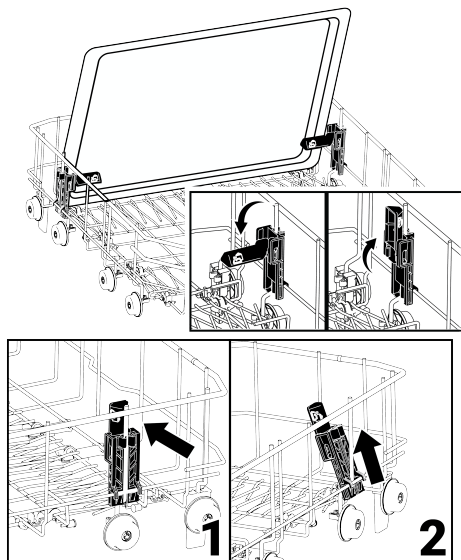
- Si vous tenez les fils par leurs extrémités pour les mettre à l'horizontale, vous risquez de les plier. Pour manipuler des fils pliables, tenez-les par leur base.

6.8 Pièce de support de lavage de bac

Utilisez les pièces de support pour laver les plateaux dans votre panier inférieur.

Voir la section « Fonksiyonlar » pour la sélection appropriée du programme et de la fonction.

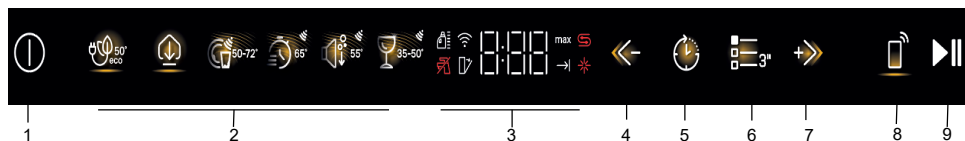
Vous pouvez mettre la pièce hors tension lorsqu'elle n'est pas utilisée. Vous pouvez la retirer si nécessaire, comme illustré sur les photos 1 et 2.



Lors des essais de contrôle des performances à effectuer conformément aux normes, les pièces de support du lavage des plateaux doivent être retirées comme indiqué sur les images 1 et 2.

7 Utilisation du produit [I1H]

7.1 Utilisation du produit



1 bouton marche/arrêt

3 Écran

5 Sélection du temps de retard

7 Touche de sélection de direction

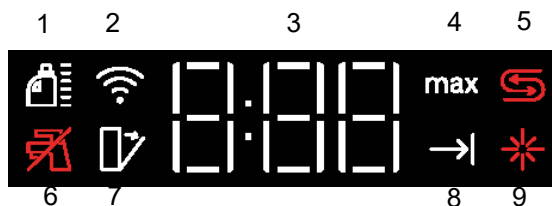
9 Bouton Démarrer / Pause

2 Touches de sélection de programme

4 Touche de sélection de direction

6 Touche Menu (3 sec.)

8 Connexion à distance/bouton HomeWhiz



- | | |
|---|---|
| 1 Indicateur de dosage de détergent liquide (selon le modèle) | 2 Indicateur HomeWhiz (selon le modèle) |
| 3 Indicateur de temps de retard / de temps de programme | 4 Indicateur de temps de lavage maximal |
| 5 Indicateur de sel | 6 Indicateur d'avertissement de coupure d'eau |
| 7 Indicateur d'ouverture automatique de porte (selon le modèle) | 8 Indicateur de fin de programme |
| 9 Indicateur de liquide de rinçage | |

Lisez d'abord les avertissements de sécurité !

Touche Marche/Arrêt

Lorsque vous appuyez sur le bouton Marche/Arrêt, les voyants à l'écran s'allument lorsque l'appareil est allumé et s'éteignent lorsqu'il est éteint.

Bouton de sélection de programme / d'annulation de programme

Sélectionnez le programme souhaité dans la section « Boutons de sélection des programmes » et appuyez sur le bouton Démarrer/Pause. Pour annuler un programme en cours, ouvrez la porte de l'appareil et maintenez le bouton Démarrer/Pause/Annuler enfoncé pendant 3 secondes. Après un compte à rebours de 3-2-1, l'écran affichera 0:01. Refermez la porte et attendez la fin du cycle de vidange. La vidange durera environ 2 minutes et un signal sonore vous indiquera la fin du processus.

Touches de fonction

Lors de la sélection d'un programme ou d'un délai, si le programme sélectionné prend en charge la fonction choisie, un signal sonore de confirmation retentit lorsque vous appuyez sur la touche Fonction. La fonction est sélectionnée lorsque le voyant correspondant passe de semi-éclairé à entièrement allumé. Pour annuler la sélection,

appuyez de nouveau sur la touche Fonction jusqu'à ce que le voyant reste semi-éclairé.

Préparation de la machine

1. Ouvrez la porte du lave-vaisselle.
2. Placez la vaisselle comme indiqué dans le manuel d'utilisation.
3. Assurez-vous que les bras de pulvérisation supérieur et inférieur tournent librement.
4. Mettez une quantité suffisante de détergent dans le compartiment à détergent.

Sélection du programme

1. Ouvrez la porte de votre machine et appuyez sur le bouton Marche/Arrêt pour entrer en mode de sélection du programme.
2. Vérifiez les indicateurs d'avertissement de manque de sel et de liquide de rinçage et ajoutez du sel et/ou du liquide de rinçage si nécessaire.
3. Sélectionnez le programme de lavage adapté à votre vaisselle en consultant le tableau des informations sur le programme et des valeurs de consommation moyennes, puis appuyez sur le bouton Démarrer/Pause.

4. Quand la porte s'ouvre

Fermez la porte dans les 5 secondes pour lancer le cycle. Le cycle démarrera auto-

matiquement ou se mettra en pause si la fermeture de la porte prend plus de 5 secondes.

En cas de panne de courant

En cas de coupure de courant, le produit se met en pause. Pour le redémarrer, ouvrez la porte et **Démarrer/Pause** Appuyez sur le bouton.

Quand le courant sera rétabli

Si le produit n'est pas utilisé dans les 5 minutes suivant sa mise sous tension, l'appa-

reil **Mode veille** pour ouvrir le produit.

Marche/Arrêt appuyez sur le bouton, puis **Démarrer/Pause** bouton pour l'exécuter.

Avertissement en mode pause

Lorsque le produit passe en mode pause, il émet un signal sonore toutes les 2 secondes.

7.2 Tableau des informations sur le programme et des valeurs moyennes de consommation

Données du programme et Tableau des valeurs de consommation moyenne							
Numéro du programme	0	1	2	3	4	5	6
Nom du programme	-	Eco *	Programme téléchargeable	Autonom/Al	Rapide	Silencieux	Délicat
Température de nettoyage	-	50 °C	-	50-72 °C	65 °C	55 °C	35-50 °C
Degré de saleté	-	Adapté au lavage de la vaisselle avec une quantité normale de terre. C'est le programme le plus efficace en termes de consommation combinée d'énergie et d'eau. Il est utilisé pour évaluer la conformité avec la directive européenne sur l'écoconception.	Veillez consulter l'application HomeWhiz pour chercher les programmes que vous pouvez télécharger via une connexion sans fil.	Il s'agit d'un programme automatique alimenté par l'IA qui optimise la température et la durée de nettoyage en analysant le niveau de saleté de la vaisselle et la quantité de charge dans le lave-vaisselle.	Programme rapide pour une utilisation quotidienne, basé sur l'algorithme SensorAdapt qui optimise la température et la durée de nettoyage en analysant le niveau de saleté de la vaisselle et la quantité de charge dans le lave-vaisselle.	Programme de lavage quotidien qui fonctionne de la manière la plus silencieuse, basé sur l'algorithme SensorAdapt qui optimise la température et la durée de nettoyage en analysant le niveau de saleté de la vaisselle et la quantité de charge dans le lave-vaisselle.	Programme spécial pour un nettoyage en douceur des verres délicats, basé sur l'algorithme SensorAdapt qui optimise la température et la durée de nettoyage en analysant le niveau de saleté de la vaisselle et la quantité de charge dans le lave-vaisselle.
Prélavage	-	Moyen	-	Moyen à élevé	Moyen	Moyen	Faible
Lavage	-	-	-	+	+	+	+
Séchage	-	+	-	+	+	+	+
Durée (mn)	-	330	-	107-178	41-58	249-329	98-143
Eau (l)	-	9,5	-	9,0-12,4	9,6-14,6	11-10,2	9,2-14,4
Énergie (kWh)	-	0,276	-	0,660-1,113	0,660-1,113	0,820-1,035	0,600-0,986
Fonctions sélectionnables	-	K	-	K	K	K	K

Capacité de chargement: 15

Les données du programme ECO sont mesurées dans des conditions de laboratoire conformément à la norme européenne EN 60436. Des différences peuvent donc apparaître dans des conditions pratiques ou lorsque des options sont utilisées.

Remarque à l'attention des laboratoires d'essai :

le programme d'essai « ECO » doit être effectué avec un distributeur d'eau plein et un réservoir de produit de rinçage plein.

Aucun prétraitement de la vaisselle n'est nécessaire avant l'exécution des programmes.

Les valeurs indiquées pour les programmes autres que le programme Eco sont fournies à titre indicatif uniquement. La durée réelle peut varier en fonction de nombreux facteurs tels que la température et la pression de l'eau à l'arrivée, la température ambiante, la quantité de détergent, le type de charge, l'équilibrage de la charge, les options supplémentaires sélectionnées.

Données du programme et Tableau des valeurs de consommation moyenne					
Numéro du programme	Download-1	Download-2	Download-3	Download-4	Download-5
Nom du programme	Lavage Mixte	Mini (#)	Prélavage	Nettoyage cuve	Intensif
Température de nettoyage	70 °C	35 °C	-	-	70 °C
Degré de saleté	Le programme le plus adapté pour la nature mixte des plats quotidiens. Les articles en verre et cristal sont lavés avec délicatesse dans le panier supérieur alors que les casseroles et poêles sont lavées avec puissance dans le panier inférieur.	Adapté à la vaisselle quotidienne peu sale qui a été pré-nettoyée.	Adapté pour éliminer les restes de vaisselle sale qui sera laissée dans la machine pour quelques jours, évitant ainsi la génération de mauvaises odeurs.	Il est recommandé de procéder au nettoyage et à l'entretien de la machine tous les 1 à 2 mois. Cette opération doit se faire lorsque la machine est vide. Pour un résultat efficace, il est recommandé d'utiliser des produits de nettoyage spécialement adapt	Adapté aux plats très sales et aux casseroles et poêles.
Prélavage	Élevé	Faible	-	-	Élevé
Lavage	+	-	+	-	+
Séchage	+	+	-	+	+
Durée (mn)	271	30	15	75	208
Eau (l)	19	10,80	4,00	14,4	16,80
Énergie (kWh)	1,30	0,78	-	0,70	1,2
Fonctions sélectionnables	K	T, E, R, M, Z, K	-	M	K

7.3 Fonctions supplémentaires

Les programmes de lave-vaisselle sont conçus pour un nettoyage optimal, en tenant compte du type de saleté, de la charge de saleté et des caractéristiques de la vaisselle.

Des fonctions supplémentaires sont disponibles pour optimiser votre lavage, économiser du temps, de l'eau et de l'énergie tout en améliorant l'hygiène et la commodité.



Des fonctions supplémentaires peuvent entraîner une modification de la durée du programme.

 Les fonctions supplémentaires ne conviennent pas à tous les programmes de lavage. L'affichage de la fonction non adaptée au programme ne sera pas actif.

 Les fonctions utilisables dans les programmes de lavage sont indiquées par des lettres telles que « A, B, D, E, G, F, F, K... » dans le « Tableau d'informations sur les programmes et valeurs de consommation moyenne ». Vous trouverez des instructions sur la manière d'utiliser ces fonctions dans la section « Fonctions supplémentaires » du manuel d'utilisation.

 Certaines fonctions auxiliaires ne peuvent pas être utilisées simultanément. Si la fonction que vous avez sélectionnée n'est pas active bien qu'elle apparaisse dans le « Tableau d'informations sur le programme et les valeurs de consommation moyenne », vous pouvez l'activer après avoir désactivé les autres fonctions auxiliaires.

Pour ajouter des fonctions supplémentaires au programme :

1. Sélectionnez le programme de lavage souhaité.
2. Lorsque vous sélectionnez une fonction supplémentaire, le voyant correspondant s'allume complètement. Appuyez à nouveau sur le bouton de fonction pour l'allumer à moitié et annuler la sélection.

Si votre machine dispose de fonctions de sous-menu selon le modèle, reportez-vous aux instructions de la section fonctions supplémentaires pour leur utilisation.

 "Toutes les fonctions indiquées par des lettres telles que "A,B,D,E,G,F,K..." dans le tableau des informations sur les programmes et des valeurs de consommation moyenne ne peuvent pas être utilisées dans votre machine. Les fonctions utilisables dans votre machine sont décrites dans la section Fonctions supplémentaires de ce manuel.

Fonction Self Dry (K)

(Selon le modèle)

Grâce à la fonction « Self Dry » de votre machine, l'efficacité de séchage de votre machine est augmentée et des économies d'énergie sont réalisées.

Lorsque vous activez cette fonction, la porte de votre machine s'ouvre automatiquement à la fin du cycle de lavage.

La fonction peut prolonger la durée du programme sélectionné jusqu'à 35 minutes.

La fonction d'ouverture automatique de la porte ouvre cette dernière à la fin du cycle de lavage grâce à des vérins. Ce processus dure environ deux minutes. En cas de coupure de courant pendant la rétraction des vérins, ne forcez pas la fermeture de la porte. Le processus est terminé et les vérins se rétractent automatiquement dès le rétablissement du courant.

Pour modifier la fonction Self Dry :

1-Lorsque la porte de votre machine est ouverte et que votre machine est allumée, appuyez et maintenez le bouton Menu pendant 3 secondes.

2- À l'aide du bouton menu, sélectionnez «

"N'ouvre pas la porte" Allez à l'icône .

3- Utilisez les touches <- et +> pour sélectionner l'option 0 ou 1. L'option 0 signifie que la fonction est désactivée, l'option 1 signifie que la fonction Self Dry est activée.

4- Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt pour quitter le menu des paramètres. Vos paramètres seront automatiquement enregistrés.

Lumière intérieure

(Selon le modèle)

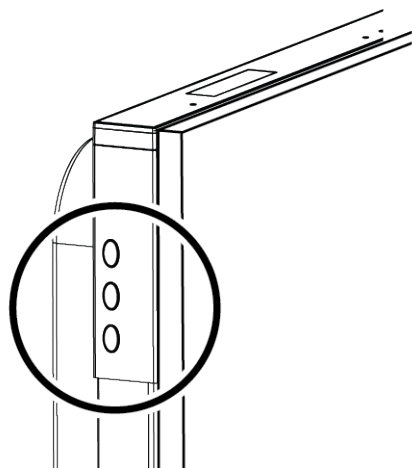
Les modèles adaptés sont équipés d'une lampe qui éclaire l'intérieur de votre machine lorsque la porte est ouverte.

1. Après avoir allumé votre machine, appuyez sur le bouton Menu Paramètres pendant 3 secondes.

2. Utilisez la touche Menu pour basculer l'affichage sur l'option « L : ».

3. Utilisez les touches <- et +> pour sélectionner l'option L:0 ou L:1. L'éclairage intérieur est désactivé en position « L:0 » et activé en position « L:1 ».

4. Appuyez sur le bouton Menu pour quitter le menu des paramètres. Vos paramètres seront automatiquement enregistrés.



7.4 Fonctions

Inner Clean

(Dépend du modèle)

Il est recommandé d'exécuter le programme tous les 1 à 2 mois pour nettoyer la machine et garantir une hygiène optimale. Le programme doit être lancé lorsque la machine est vide.

Pour des résultats plus efficaces, il est recommandé de l'utiliser avec des nettoyeurs spéciaux pour machines.



N'utilisez pas le programme Inner Clean pour laver la vaisselle. Il risque d'endommager votre vaisselle car il fonctionne à haute température.

Avertissement concernant le mode de lavage en coin

(Dépend du modèle)

Il est possible de vérifier l'état du programme sur le module situé en haut à gauche de la machine, pendant et après son exécution. Une fois le programme sélectionné lancé, le voyant bleu indique la phase de lavage, le voyant rouge la phase de séchage et le voyant vert la fin du programme. Les voyants s'éteignent si la porte est ouverte pendant ou après le programme.



Sur les modèles dotés d'indicateurs de lavage d'angle et d'ouverture automatique de la porte, la LED rouge (étape de séchage en cours) reste allumée après l'ouverture de la porte.

Bleu: Lavage

Rouge: Séchage

Vert: Le programme est terminé.

SensorAdapt

SensorAdapt est un programme automatisé basé sur l'IA qui optimise la température et la durée du lavage en analysant le niveau de saleté et la charge de vaisselle dans le lave-vaisselle.



(Conformément au règlement (UE) 2024/1689 relatif à l'intelligence artificielle)

Ce produit utilise des techniques et des approches d'IA (Intelligence Artificielle) lorsque vous interagissez avec l'algorithme Sensoradapt.

SensorAdapt est un programme automatisé basé sur l'IA qui optimise la température et la durée du lavage en analysant le niveau de saleté et la charge de vaisselle dans le lave-vaisselle.

Les programmes SensorAdapt, Auto-Adapt, AI et AutonomAI fonctionnent grâce à l'algorithme SensorAdapt. D'autres programmes compatibles avec SensorAdapt sont également répertoriés dans le tableau « Informations sur les programmes et valeurs de consommation moyennes ».



Cet appareil utilise l'intelligence artificielle (IA) pour améliorer la qualité du lavage, l'efficacité énergétique et la facilité d'utilisation. La fonction Sensoradapt, basée sur l'IA, analyse les données des capteurs afin d'optimiser automatiquement les paramètres de lavage (niveau d'eau, durée, etc.) et ainsi améliorer les performances. Les ajustements générés par l'IA sont des fonctions d'assistance uniquement ; les fonctions critiques pour la sécurité fonctionnent indépendamment et ne peuvent être désactivées par l'IA. L'utilisateur conserve la maîtrise du processus de lavage grâce à la sélection du programme, et les ajustements de l'IA sont appliqués dans le cadre des paramètres du programme sélectionné. Les fonctions d'IA traitent uniquement les données des capteurs de la machine relatives aux performances de lavage et ne nécessitent ni ne partagent aucune donnée personnelle. Ces mesures de transparence sont conformes à l'article 50 de la directive européenne sur l'intelligence artificielle.

7.5 Programmation du temps de lavage (Retard)

Si un tarif d'électricité économique est appliqué dans votre région, vous pouvez utiliser la fonction de retard pour laver votre vaisselle pendant les heures concernées. Vous pouvez reporter l'heure de début de votre programme sélectionné jusqu'à 24 heures.

1. Après avoir sélectionné le programme de lavage et d'autres fonctions supplémentaires, appuyez sur le bouton de retard.
2. Lorsque vous appuyez sur le bouton Snooze, « 0:30 » s'affiche sur la ligne d'informations de l'écran et l'indicateur Snooze commence à clignoter.
3. Réglez la durée souhaitée en appuyant sur le bouton « Snooze ». Chaque pression augmente la durée par paliers

de 30 minutes jusqu'à 6 heures, puis par paliers d'une heure jusqu'à 24 heures.

4. Fermez la porte de votre machine après avoir effectué le délai. Le programme démarrera automatiquement une fois le délai écoulé.

Modification des paramètres lorsque la fonction snooze est active

Lorsque la fonction de retard est active, vous ne pouvez pas modifier le programme de lavage, les fonctions supplémentaires et/ou le temps de retard.

Une fois le programme démarré, le programme et les fonctions auxiliaires ne peuvent pas être définis/modifiés.

Pour annuler la fonction snooze

Ouvrez la porte de la machine, appuyez sur le bouton Sélection/Annulation de programme pendant trois secondes. Après le compte à rebours (3 – 2 – 1), 0:01 s'affiche à l'écran. Fermez la porte et attendez la fin de la vidange. La vidange dure 2 minutes et un signal sonore retentit.

La fonction de retard ne peut pas être réglée après le démarrage du programme.

7.6 Modification du volume d'avertissement

1. Après avoir allumé votre machine, appuyez sur le bouton Menu pendant 3 secondes.
2. Appuyez sur le bouton Menu et déplacez-vous vers la position « S : » sur l'écran.
3. Chaque fois que vous appuyez sur les touches <- et +>, le niveau sonore d'avertissement passe à « S:0 » désactivé, « S:1 » moyen, « S:2 » élevé.
4. Éteignez votre machine avec le bouton Marche/Arrêt pour enregistrer.

7.7 Programmation du temps de lavage

Suspension

Si un tarif d'électricité économique est appliqué dans votre région, vous pouvez utiliser la fonction de retard pour laver votre vaisselle pendant les heures concernées.

Vous pouvez reporter l'heure de début de votre programme sélectionné jusqu'à 24 heures.

1. Après avoir sélectionné le programme de lavage et d'autres fonctions supplémentaires, appuyez sur le bouton de retard.
2. Lorsque vous appuyez sur le bouton Snooze, « 0:30 » s'affiche sur la ligne d'informations de l'écran et l'indicateur Snooze commence à clignoter.
3. Appuyez sur le bouton « snooze » pour régler la durée souhaitée. Chaque pression augmente la durée par paliers de 30 minutes jusqu'à 6 heures, puis par paliers d'une heure jusqu'à 24 heures.
4. Une fois le délai écoulé, fermez la porte de votre machine. Le programme démarre automatiquement une fois le délai écoulé.

Modification des paramètres lorsque la fonction snooze est active

Pendant que la fonction de retard est active, vous ne pouvez pas modifier le programme de lavage, les fonctions supplémentaires ou le temps de retard.



Une fois le programme démarré, le programme et les fonctions auxiliaires ne peuvent pas être définis/modifiés.

Pour annuler la fonction snooze

Ouvrez la porte de la machine, appuyez sur le bouton Sélection/Annulation de programme pendant trois secondes. Après le compte à rebours (3 – 2 – 1), 0:01 s'affiche à l'écran. Fermez la porte et attendez la fin de la vidange. La vidange dure 2 minutes et un signal sonore retentit.



La fonction de retard ne peut pas être réglée après le démarrage du programme.

7.8 Fonction Homewhiz



Lisez d'abord la section « Consignes de sécurité ».

Grâce à la fonction HomeWhiz, vous pouvez contrôler votre lave-vaisselle depuis votre appareil intelligent et obtenir des informations sur l'état de votre machine.

 HomeWhiz fonctionne uniquement sur la bande de fréquence 2,4 GHz.

 Lorsque la fonction est sélectionnée, vous pouvez utiliser votre machine via votre smartphone. Lorsqu'elle est désactivée, vous pouvez la surveiller via l'application.

 Vous pouvez vérifier si la fonction est activée ou désactivée grâce au voyant sur le produit. Si la fonction ne peut pas être activée, le voyant HomeWhiz s'éteint ou clignote en continu à intervalles courts. Par exemple, lorsque la connexion sans fil est désactivée ou que la porte de l'appareil est ouverte.

 La fonction est désactivée à l'ouverture de la porte du lave-vaisselle ou lors de la mise en marche/arrêt de la machine. Elle peut être réactivée à l'aide de la télécommande.



Vue de l'écran lorsque Homewhiz est ouvert

Installation de Homewhiz et paramètres du compte utilisateur

Pour utiliser la connexion sans fil sur votre appareil, installez l'application HomeWhiz depuis la boutique d'applications de votre smartphone. Assurez-vous que votre smartphone est connecté à Internet pour utiliser l'application. Si vous utilisez l'application pour la première fois, enregistrez-vous avec votre adresse e-mail. Une fois l'enregistrement terminé, vous pourrez utiliser tous les appareils de votre maison avec la fonctionnalité HomeWhiz via ce compte. Vous pouvez consulter les appareils associés à votre compte en appuyant sur la section « Ajouter/Supprimer un produit » de la page « Produits » de l'application. Vous pouvez associer ces appareils à un autre utilisateur depuis cette page.

Première installation

1. Cliquez sur le bouton « Ajouter un appareil » et sélectionnez « Lave-vaisselle » sous « Appareils de cuisine ».
2. Scannez le code-barres à côté de la porte ou saisissez le « Numéro de produit de l'appareil ».
3. Pendant que la machine est allumée, appuyez simultanément sur les boutons Marche/Arrêt et Télécommande.
4. Sélectionnez le réseau auquel vous souhaitez connecter votre lave-vaisselle et saisissez le mot de passe du réseau.
5. L'icône HomeWhiz clignote pendant la connexion du lave-vaisselle. Une fois la connexion établie, l'icône reste allumée en permanence.
6. Donnez un nom à votre lave-vaisselle. C'est la dernière étape. Vous pouvez retrouver votre produit sur la page « Appareils ».
7. Une fois l'installation initiale de votre lave-vaisselle terminée avec succès, le produit affichera automatiquement l'écran d'accueil et reviendra au mode d'utilisation.
8. Si l'installation échoue ou n'est pas terminée dans les 5 minutes, l'icône HomeWhiz se fermera et le produit s'éteindra. Pour relancer l'installation, veuillez répéter les étapes à partir de l'étape 1.

Utilisation du lave-vaisselle sur plusieurs appareils

Vous pouvez utiliser votre lave-vaisselle sur plusieurs appareils connectés. Pour cela, installez l'application HomeWhiz sur l'autre appareil. Pour ouvrir l'application, connectez-vous à votre compte.

 Si le compte auquel vous êtes connecté est le compte auquel vous avez précédemment ajouté des produits, vous pouvez commencer à utiliser votre lave-vaisselle directement après vous être connecté.

Pour utiliser le lave-vaisselle installé à partir d'un nouveau compte, suivez les étapes ci-dessous.

1. Créez un nouveau compte et connectez-vous à l'application HomeWhiz avec ce compte. Assurez-vous que votre appareil intelligent et votre lave-vaisselle sont connectés au même réseau.
2. Sur la page Produits, appuyez sur la section « Ajouter/Supprimer un produit ».
- Sous l'onglet « Autres produits », vous pouvez voir le produit et son utilisateur.
3. Appuyez sur le symbole (+) à côté du lave-vaisselle que vous souhaitez ajouter et nommez le produit.
4. Votre demande d'ajout du produit sera envoyée par e-mail au propriétaire du produit. Après approbation du propriétaire, vous pourrez commencer à utiliser le produit en tant que partenaire.



Une fois l'installation terminée, votre appareil intelligent et votre lave-vaisselle n'ont plus besoin d'être connectés au même réseau. Vous pouvez utiliser votre produit tant que votre appareil intelligent est connecté à Internet.



Vous pouvez voir les produits associés à votre compte en appuyant sur la section « Ajouter/Supprimer un produit » sur la page « Produits » de l'application. Vous pouvez associer ces produits aux utilisateurs depuis cette page.

HomeWhiz Marche / Arrêt

Appuyez sur la touche de la télécommande pour activer la fonction.



Si vous appuyez sur le bouton de la télécommande alors que la fonction HomeWhiz est activée, elle sera désactivée et l'écran du produit affichera à nouveau le délai/la durée du programme. En position d'arrêt, le voyant du bouton HomeWhiz restera à moitié allumé.



Vous pouvez vérifier si la connexion sans fil est activée ou désactivée grâce au voyant sur le produit. Si la connexion sans fil est désactivée, l'icône HomeWhiz est éteinte. Si l'icône HomeWhiz est allumée en permanence, la connexion au réseau sans fil du produit est active et celui-ci est connecté au réseau sans fil. Si l'icône HomeWhiz clignote en continu à intervalles courts, le produit est allumé, mais il n'est pas connecté au réseau ou tente de s'y connecter.

Marche/arrêt sans fil

La porte de votre machine étant ouverte et l'appareil allumé, maintenez le bouton « Menu » enfoncé pendant 3 secondes pour accéder aux paramètres. Suivez les instructions à l'écran et appuyez sur le bouton « Menu » du panneau jusqu'à ce que le voyant de connexion Wi-Fi s'allume. Appuyez sur les boutons <- et +> pour désactiver la connexion Wi-Fi si elle est activée, ou pour l'activer si elle est désactivée. Dans le menu des paramètres d'activation/désactivation du Wi-Fi, si la connexion sans fil est activée, le voyant de connexion Wi-Fi sera allumé en continu. Si la connexion sans fil est désactivée, le voyant de connexion Wi-Fi clignotera à intervalles courts.

Une fois la connexion sans fil activée, votre appareil se connectera automatiquement à votre réseau domestique en utilisant les paramètres de configuration que vous avez définis précédemment.

Suppression des paramètres HomeWhiz

Lorsque la porte de votre machine est ouverte et que celle-ci est allumée, appuyez simultanément sur les boutons Télécommande et Départ différé pendant 5 secondes. Vos réglages seront supprimés après le compte à rebours (5 - 4 - 3 - 2 - 1) affiché à l'écran.

Dépannage de HomeWhiz

Si vous rencontrez des problèmes de contrôle ou de connexion, suivez les étapes ci-dessous. Si le problème persiste, passez à l'étape suivante.

1. Vérifiez si votre appareil intelligent est connecté à Internet.
2. Fermez et rouvrez l'application HomeWhiz sur votre appareil intelligent.
3. Redémarrez votre appareil intelligent.
4. Vérifiez l'état de la connexion sans fil de votre lave-vaisselle. Si la connexion sans fil est désactivée, activez-la, attendez que l'appareil se connecte, puis fermez et ouvrez à nouveau l'application HomeWhiz sur votre smartphone.
5. Si la connexion ne peut pas être établie avec les opérations ci-dessus, répétez les paramètres de configuration initiale sur le produit.
6. Si le problème persiste, contactez un service agréé.

7.9 Modification du programme téléchargeable

Vous pouvez modifier le dernier programme du produit, le programme téléchargé, avec l'application HomeWhiz. Vous pouvez consulter les programmes téléchargeables et le programme téléchargeable par défaut dans le tableau des informations sur les programmes et des valeurs de consommation moyenne.

Pour modifier le programme téléchargeable :

- Connectez-vous à votre produit depuis l'application HomeWhiz.
- Activez la fonction Télécommande sur le produit.
- Accédez à la page des paramètres du produit depuis l'application HomeWhiz.
- Accédez à la page Télécharger le programme à partir de la page des paramètres du produit.
- Sélectionnez le programme souhaité sur la page Télécharger le programme et appuyez sur le bouton Télécharger le programme depuis l'application HomeWhiz.

-Pendant le téléchargement du programme, une animation sera affichée sur le produit et dans l'application HomeWhiz.

-Une fois le processus de téléchargement terminé, vous pouvez utiliser votre programme téléchargeable nouvellement sélectionné en le sélectionnant à partir du produit ou de l'application HomeWhiz.



Si vous téléchargez un autre programme sur le produit, votre sélection précédente sera annulée.



Vous pouvez télécharger autant de programmes que vous le souhaitez sur le produit et modifier le programme téléchargeable à tout moment. Il suffit que votre appareil et votre produit soient connectés à Internet et que la fonction de télécommande soit activée.

7.10 Démarrage du programme

Après avoir sélectionné le programme et les fonctions supplémentaires, fermez la porte pour démarrer votre machine.

La machine adoucit l'eau en fonction de la dureté de l'eau du robinet. Le temps de lavage peut varier pendant le programme, en fonction de la température de la pièce où se trouve la machine, de la température de l'eau du robinet et de la quantité de vaisselle.

Veillez à ne pas ouvrir la porte de la machine pendant son fonctionnement. De la vapeur pourrait s'échapper. Soyez prudent. Après être resté silencieux un moment en mode veille pour vidanger complètement l'eau restante sur la vaisselle et dans la machine après le rinçage et pour nettoyer l'adoucisseur d'eau, il continue de fonctionner en étape de séchage.

7.11 Annulation du programme

Ouvrez la porte de la machine, appuyez sur le bouton Sélection/Annulation de programme pendant trois secondes. Après le compte à rebours (3 – 2 – 1), 0:01 s'affiche à l'écran. Fermez la porte et attendez la fin de la vidange. La vidange dure 2 minutes et un signal sonore retentit.

Selon l'étape du programme que vous avez annulée, il peut rester du détergent ou du produit de rinçage dans la machine et/ou sur les articles lavés.

7.12 Fin du programme

Lorsque le programme que vous avez sélectionné se termine, un avertissement sonore vous avertira d'éteindre votre machine.

Cet avertissement sonore est répété à certains intervalles jusqu'à ce que votre machine s'éteigne.

Lorsque le programme de lavage est terminé, le voyant Fin de programme s'allume.

8 Entretien et nettoyage

8.1 Entretien et nettoyage

Un nettoyage régulier prolongera la durée de vie du produit et réduira les problèmes fréquemment rencontrés.

Nettoyage de l'extérieur de la machine

Nettoyez délicatement l'extérieur de votre appareil et les joints de la porte avec un produit nettoyant doux et un chiffon humide. Essuyez le panneau de commande uniquement avec un chiffon légèrement humide.

Nettoyage de l'intérieur de la machine

Nettoyez l'appareil une fois par mois en le faisant fonctionner à la température la plus élevée possible avec du détergent ou un produit nettoyant spécial pour machines à laver. Cela permettra d'éliminer les résidus et le calcaire à l'intérieur de l'appareil.

S'il reste de l'eau dans la machine, vidangez-la en suivant la procédure décrite dans la section « Annulation du programme ». Si la vidange est impossible, retirez les filtres comme indiqué dans la section « Nettoyage des filtres » et vérifiez si des particules de saleté se sont accumulées au fond de la machine et obstruent le passage de l'eau. Nettoyez-les si nécessaire.

8.2 Nettoyage des filtres

(Selon le modèle)

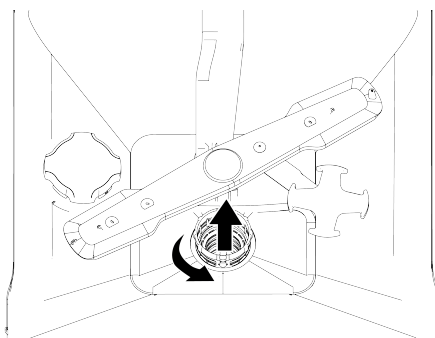
1. Ouvrez le couvercle de la machine.
2. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt pour éteindre votre machine.
3. Fermez le robinet.
4. Débranchez la machine de la prise.

Pour économiser de l'énergie, la machine s'éteint automatiquement lorsque le programme se termine ou si le programme n'est pas démarré.

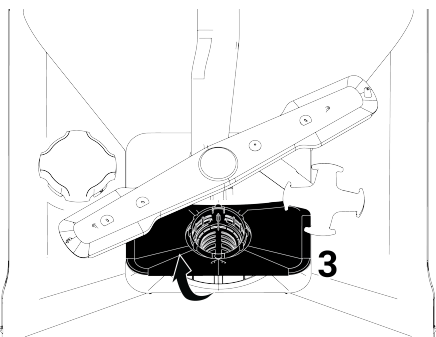
Une fois la vaisselle lavée, laissez-la refroidir dans la machine pendant environ 15 minutes. Si vous laissez la porte entrouverte pendant ce temps, votre vaisselle séchera plus rapidement. Cela augmentera l'efficacité de séchage de votre machine.

Pour un fonctionnement optimal de l'appareil, nettoyez les filtres au moins une fois par semaine. Vérifiez la présence de résidus alimentaires sur les filtres. Si c'est le cas, retirez-les et nettoyez-les soigneusement sous l'eau courante.

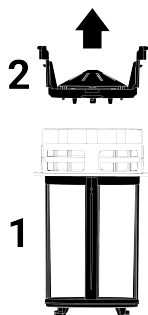
1. Retirez le groupe de microfiltre et de filtre grossier en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et en le tirant vers l'extérieur.



2. Retirez le filtre en métal/plastique (3) de son emplacement.



3. Appuyez sur les deux languettes du filtre grossier vers l'intérieur pour séparer ce dernier de l'ensemble.



4. Nettoyez les trois filtres sous le robinet à l'aide d'une brosse.
 5. Remplacez le filtre en métal/plastique.
 6. Insérez le filtre grossier dans le microfiltre. Assurez-vous qu'il est bien en place. Tournez dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre un clic.

i La machine ne doit pas être utilisée sans filtre.

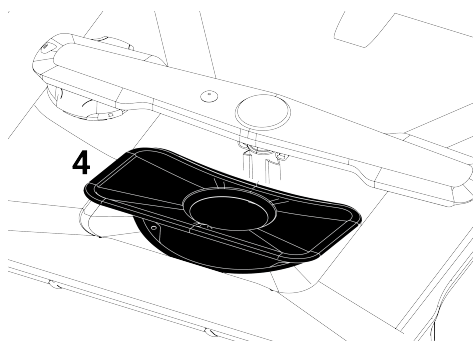
i Une installation incorrecte des filtres réduira l'efficacité du lavage.

8.3 Mécanisme de nettoyage du microfiltre

(dépend du modèle)

i Le système de nettoyage des microfiltres disponible sur votre machine augmente de 80 % la propreté du filtre.

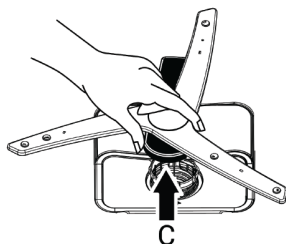
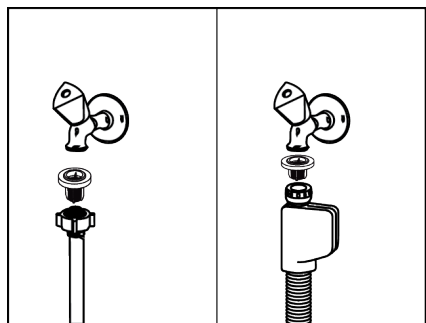
i Si votre machine dispose d'une fonction de nettoyage automatique du filtre, ne retirez pas le mécanisme de nettoyage du microfiltre (4) pour le nettoyage.



8.4 Nettoyage du filtre du tuyau

Le filtre du tuyau d'arrivée d'eau empêche les impuretés (sable, argile, rouille, etc.) provenant du réseau d'eau municipal ou de votre système d'alimentation en eau d'endommager l'appareil. Vérifiez régulièrement le filtre et le tuyau et nettoyez-les si nécessaire.

1. Fermez le robinet et retirez le tuyau.
2. Après avoir retiré le filtre du tuyau, nettoyez-le sous le robinet.
3. Remettez le filtre nettoyé à sa place à l'intérieur du tuyau.
4. Raccordez le tuyau au robinet.
(Selon le modèle)



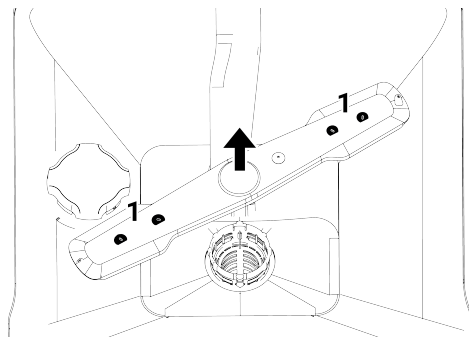
Pour retirer et nettoyer l'ensemble de la turbine inférieure, maintenez-le d'une main au niveau des points (C) indiqués sur la figure et tirez-le vers le haut. Après le nettoyage, remettez l'ensemble de la turbine en place en suivant la même procédure en sens inverse. (Selon le modèle)

8.5 Nettoyage des hélices

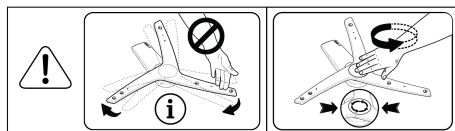
Nettoyez les turbines au moins une fois par semaine pour assurer un fonctionnement efficace de la machine.

Hélice inférieure

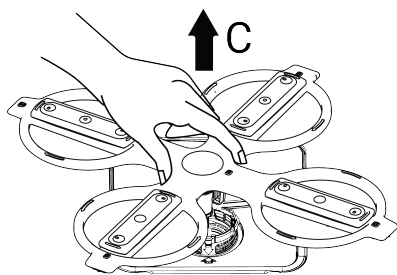
Vérifiez si les trous de la turbine inférieure (1) sont obstrués. En cas d'obstruction, retirez la turbine et nettoyez-la. Vous pouvez retirer la turbine inférieure en la tirant vers le haut (selon le modèle)



Vérifiez si les trous de l'ensemble turbine sont obstrués. En cas d'obstruction, retirez l'ensemble turbine et nettoyez-le. (Selon le modèle)



i N'essayez pas de faire tourner l'hélice en la tenant par les extrémités. Le fait de tenter de la faire tourner par les extrémités peut entraîner la rupture du système d'engrenages à l'intérieur de l'hélice.

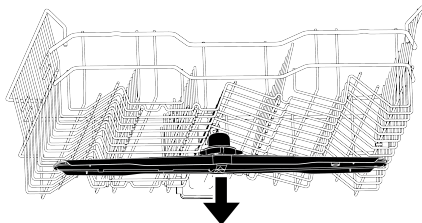
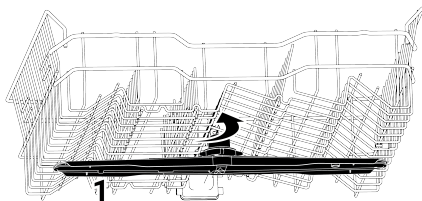


Pour retirer et nettoyer l'ensemble de la turbine inférieure, maintenez-le d'une main au niveau des points (C) indiqués sur la figure et tirez-le vers le haut. Après le nettoyage, remettez l'ensemble de la turbine en place en suivant la même procédure en sens inverse. (Selon le modèle)

Hélice supérieure

Vérifiez si les trous de la turbine supérieure (1) sont obstrués. En cas d'obstruction, retirez la turbine et nettoyez-la. Vous pouvez retirer la turbine supérieure en tournant son écrou vers la gauche.

Lorsque vous remettez l'hélice supérieure en place, assurez-vous de serrer complètement l'écrou.



9 Dépannage

9.1 Codes d'erreur, causes et solutions

Code d'erreur	Raison	Solution
Avertissement E01 P1 Cligne des yeux Le voyant d'alimentation clignote.	Erreur d'infiltration d'eau dans le châssis	1- L'algorithme de détection d'erreurs est activé. 2- Le programme se termine. Si vous continuez à constater l'erreur, 1-Coupez le courant. 2. Fermez la vanne. 3. Contactez un centre de service agréé.
Avertissement E02 P2 Cligne des yeux Le voyant d'arrêt d'eau s'allume. Le voyant LED de la machine à laver s'allume.	Erreur de coupure d'eau	Vérifiez le réseau.
	Le filtre est bouché.	1-Débranchez l'alimentation électrique. 2. Coupez l'arrivée d'eau. 3. Retirez le tuyau d'arrivée d'eau. 4. Vérifiez et nettoyez le filtre. 5. Raccordez l'alimentation en eau. 6. Branchez l'électricité.
	Autre	Si l'erreur persiste, 1- Éteignez votre machine. 2. Contactez un centre de service agréé.
Avertissement E06 P2 clignote P6 clignote	Le capteur de température à l'intérieur de la machine est défectueux.	Si vous continuez à rencontrer cette erreur et que les performances de lavage de votre machine ont diminué, 1- Éteignez votre machine. 2. Contactez un centre de service agréé.
Avertissement E07 F2 clignote F1 et F2 clignent	Le compteur d'eau est défectueux.	1- L'algorithme de détection d'erreurs est activé. 2- Le programme se termine. Si vous continuez à constater l'erreur, 1-Coupez le courant. 2. Fermez la vanne. 3. Contactez un centre de service agréé.



Les codes d'erreur peuvent varier selon le modèle.

9.2 Dépannage

La machine ne fonctionne pas.

- Il se peut que la prise d'alimentation ne soit pas branchée. >>> Vérifiez si la prise d'alimentation est branchée.
- Le fusible a peut-être sauté. >>> Vérifiez les fusibles de votre maison.
- Il se peut qu'il n'y ait pas d'eau. >>> Assurez-vous que le robinet d'arrivée d'eau est ouvert.

- La porte de la machine est peut-être ouverte. >>> Assurez-vous de fermer la porte de la machine.
- Il se peut que le bouton « Marche/Arrêt » n'ait pas été enfoncé. >>> Assurez-vous d'avoir allumé l'appareil en appuyant sur le bouton « Marche/Arrêt ».

La vaisselle n'est pas lavée correctement.

- La vaisselle est disposée n'importe comment. >>> Disposez la vaisselle comme indiqué dans le manuel d'instructions.
- Le programme sélectionné est incorrect. >>> Veuillez choisir un programme de lavage à température plus élevée et d'une durée plus longue.
- La vaisselle est très sale >>> Enlevez les saletés les plus importantes de votre vaisselle avec une serviette en papier avant de la mettre dans le lave-vaisselle.
- Les hélices sont bloquées. >>> Avant de démarrer le programme, faites tourner manuellement les hélices supérieure et inférieure pour vous assurer qu'elles tournent librement.
- Les événements des hélices sont obstrués. >>> Les événements inférieurs ou supérieurs des hélices peuvent être obstrués par des débris alimentaires, comme des pépins de citron. Nettoyez les hélices régulièrement, comme indiqué dans la section « Nettoyage et entretien ».
- Les filtres sont obstrués. >>> Vérifiez la propreté du système de filtration. Nettoyez-le régulièrement, comme indiqué dans la section « Nettoyage et entretien ».
- Les filtres ne sont pas installés correctement. >>> Vérifiez le système de filtration et assurez-vous qu'ils sont correctement installés.
- Les paniers sont surchargés. >>> Ne surchargez pas les paniers au-delà de leur capacité.
- La lessive a été conservée dans des conditions inappropriées. >>> Si vous utilisez de la lessive en poudre, ne conservez pas l'emballage dans un endroit humide. Si possible, conservez-le dans un récipient hermétique. Nous vous recom-

mandons d'utiliser de la lessive en tablettes pour plus de facilité de conservation.

- Quantité de détergent insuffisante. >>> Si vous utilisez du détergent en poudre, ajoutez la quantité appropriée en fonction du degré de saleté de votre vaisselle et des instructions du programme. Pour un résultat optimal, nous recommandons l'utilisation de pastilles de détergent.
- Niveau de liquide de rinçage insuffisant. >>> Vérifiez le niveau de liquide de rinçage et ajoutez-en si nécessaire. S'il y a suffisamment de liquide de rinçage dans la machine, augmentez le niveau.
- Le couvercle du compartiment à lessive n'est pas fermé. >>> Après avoir rempli le compartiment à lessive, veillez à bien refermer le couvercle.

La vaisselle n'est pas séchée.

- La vaisselle est rangée n'importe comment. >>> Disposez votre vaisselle de façon à ce que l'eau ne s'y accumule pas pendant le lavage.
- Niveau de liquide de rinçage insuffisant. >>> Vérifiez le niveau de liquide de rinçage et ajoutez-en si nécessaire. S'il y a suffisamment de liquide de rinçage dans la machine, augmentez le niveau.
- La machine a été vidée immédiatement après la fin du cycle de lavage. >>> Ne videz pas votre machine immédiatement après la fin du cycle de lavage. Laissez la vapeur s'échapper en entrouvrant la porte et videz la machine lorsque la vaisselle a refroidi suffisamment pour être manipulée. Commencez par vider le panier inférieur. Cela évite que l'eau restante sur la vaisselle du panier supérieur ne coule sur celle du panier inférieur.
- Le programme sélectionné est incorrect. >>> Les programmes courts ont des températures de rinçage basses, ce qui entraîne un séchage insuffisant. Pour un séchage optimal, choisissez des programmes plus longs.
- Vous avez utilisé de la lessive en comprimés, mais vous n'avez pas appuyé sur le bouton correspondant. >>> Si votre ma-

chine dispose d'une fonction « lessive en comprimés » lors de l'utilisation de lessive multi-usages, activez-la.

- La qualité de surface des ustensiles de cuisine est médiocre. >>> Les ustensiles de cuisine dont la surface est abîmée ne permettent pas un lavage optimal et présentent un risque d'hygiène. De plus, l'eau s'écoule difficilement des surfaces endommagées. Le lavage de ces ustensiles au lave-vaisselle est déconseillé.
- Il est normal de rencontrer des problèmes de séchage avec les ustensiles de cuisine en téflon. Cela est lié à la nature même du téflon. En effet, le téflon et l'eau ayant des tensions superficielles différentes, les gouttelettes d'eau restent à la surface du téflon sous forme de perles.

Des taches de thé, de café ou de rouge à lèvres persistent sur la vaisselle.

- Le programme sélectionné est incorrect. >>> Veuillez choisir un programme de lavage à température plus élevée et d'une durée plus longue.
- La qualité de surface des ustensiles de cuisine est altérée. Des taches de thé, de café et autres taches de peinture ont pénétré les surfaces endommagées, les rendant impropres au lave-vaisselle. Le lavage n'est pas optimal avec des ustensiles dont la surface est abîmée, et leur utilisation n'est pas hygiénique. Il est donc déconseillé de laver ces ustensiles au lave-vaisselle.
- La lessive a été conservée dans des conditions inappropriées. >>> Si vous utilisez de la lessive en poudre, ne conservez pas l'emballage dans un endroit humide. Si possible, conservez-le dans un récipient hermétique. Nous vous recommandons d'utiliser de la lessive en tablettes pour plus de facilité de conservation.

La vaisselle reste tachée de calcaire et les verres prennent un aspect trouble.

- Niveau de liquide de rinçage insuffisant. >>> Vérifiez le niveau de liquide de rinçage et ajoutez-en si nécessaire. S'il y a suffisamment de liquide de rinçage dans la machine, augmentez le niveau.

- Le réglage de la dureté de l'eau est trop faible ou le niveau de sel est insuffisant. >>> Vérifiez le réglage de la dureté de l'eau en mesurant précisément la dureté de l'eau du robinet.
- Il y a une fuite de sel. >>> Lors du remplissage du réservoir de sel, veillez à ne pas en renverser autour de l'orifice de remplissage. Après avoir rempli le réservoir, assurez-vous que le couvercle est bien fermé. Lancez le programme de pré-lavage pour éliminer toute trace de sel à l'intérieur de la machine. Vérifiez à nouveau le couvercle à la fin du programme, car les particules de sel restantes se dissoudront pendant le pré-lavage et pourraient donc se détacher.

Il y a une odeur étrange à l'intérieur de la machine.

- Une machine à laver neuve dégage une odeur caractéristique. Cette odeur disparaîtra après quelques lavages.
- Les filtres sont obstrués. >>> Vérifiez la propreté du système de filtration. Nettoyez-le régulièrement, comme indiqué dans la section « Nettoyage et entretien ».
- Le distributeur de liquide de rinçage contient des produits chimiques susceptibles de provoquer des odeurs. >>> N'utilisez pas de produits chimiques tels que du vinaigre, du détergent pour les mains ou du détartrant.
- De la vaisselle sale est restée dans le lave-vaisselle pendant 2 à 3 jours. >>> Si vous ne lancez pas le cycle immédiatement après avoir placé la vaisselle, retirez les résidus et effectuez un pré-lavage sans détergent tous les deux jours. Dans ce cas, ne fermez pas complètement la porte du lave-vaisselle afin d'éviter la formation d'odeurs. Vous pouvez également utiliser des produits désodorisants et nettoyants pour lave-vaisselle disponibles dans le commerce.

Taches de rouille, décoloration et détérioration de la surface de la vaisselle.

- Il y a une fuite de sel. >>> Le sel peut provoquer la détérioration et la rouille des surfaces métalliques. Lors du remplissage du réservoir de sel, veillez à ne pas

en renverser autour de l'orifice de remplissage. Après avoir rempli le réservoir, assurez-vous que le couvercle est bien fermé. Nettoyez tout résidu de sel à l'intérieur de la machine en lançant le programme de prélavage. Vérifiez à nouveau le couvercle à la fin du programme, car les particules de sel restantes se dissoudront pendant le prélavage et pourraient donc se desserrer.

- Des résidus d'aliments salés sont restés longtemps sur la vaisselle. >>> Si des couverts souillés par de tels aliments doivent être mis au lave-vaisselle, il convient de les prélasser pour enlever les saletés en surface, ou de laver la vaisselle immédiatement.
- L'installation électrique ne comporte pas de prise de terre. >>> Vérifiez que votre machine est correctement raccordée à la terre. Dans le cas contraire, l'électricité statique générée à l'intérieur de la machine provoquera des arcs électriques et des piqûres sur la surface des objets métalliques, éliminant ainsi la couche protectrice et entraînant une décoloration.
- Des produits nettoyants puissants comme l'eau de Javel ont été utilisés. >>> La couche protectrice des surfaces métalliques est endommagée au contact de produits comme l'eau de Javel et perd de son efficacité avec le temps. Ne lavez pas votre vaisselle avec de l'eau de Javel.
- Les ustensiles en métal, notamment les couteaux, sont parfois utilisés à des fins autres que celles prévues. >>> Utiliser des couteaux pour ouvrir des boîtes de conserve, par exemple, endommage le revêtement protecteur de la pointe. N'utilisez pas les ustensiles de cuisine en métal à d'autres fins que celles prévues.
- Les couverts sont en acier inoxydable de qualité inférieure. >>> La rouille est inévitable pour ce type d'articles et il ne faut pas les laver au lave-vaisselle.
- Des ustensiles de cuisine rouillés ont été lavés au lave-vaisselle. >>> Lors du lavage, la rouille d'un ustensile rouillé peut se propager à d'autres surfaces en acier

inoxydable et y former de la rouille. Il est donc déconseillé de laver ces ustensiles au lave-vaisselle.

Il y a des résidus de détergent sur le distributeur de détergent.

- La lessive a été ajoutée bien avant le début du cycle de lavage. >>> Veillez à ajouter la lessive juste avant de lancer le lavage.
- Le couvercle du distributeur de détergent ne peut pas s'ouvrir pendant le lavage. >>> Disposez la vaisselle de manière à ne pas obstruer l'ouverture du couvercle du distributeur de détergent ni l'écoulement de l'eau des hélices vers le distributeur.
- La lessive a été conservée dans des conditions inappropriées. >>> Si vous utilisez de la lessive en poudre, ne conservez pas l'emballage dans un endroit humide. Si possible, conservez-le dans un récipient hermétique. Nous vous recommandons d'utiliser de la lessive en tablettes pour plus de facilité de conservation.
- Les événements des hélices sont obstrués. >>> Les événements inférieurs ou supérieurs des hélices peuvent être obstrués par des débris alimentaires, comme des pépins de citron. Nettoyez les hélices régulièrement, comme indiqué dans la section « Nettoyage et entretien ».

Les motifs et les décorations des ustensiles de cuisine s'estompent.

- Les verres à motifs et la porcelaine émaillée ne passent pas au lave-vaisselle. Les fabricants de vaisselle en verre et en porcelaine déconseillent d'ailleurs de laver ces articles au lave-vaisselle.

La vaisselle se raye.

- Les ustensiles et accessoires de cuisine en aluminium ou contenant de l'aluminium ne doivent pas être lavés au lave-vaisselle.
- Il y a une fuite de sel. >>> Lors du remplissage du réservoir de sel, veillez à ne pas en renverser autour de l'orifice de remplissage. Le sel renversé peut causer des rayures. Après avoir rempli le réservoir, assurez-vous que le couvercle est

bien fermé. Lancez le programme de pré-lavage pour éliminer toute trace de sel à l'intérieur de la machine. Vérifiez à nouveau le couvercle à la fin du programme, car les particules de sel restantes se dissoudront pendant le pré-lavage et pourraient donc se détacher.

- Le réglage de la dureté de l'eau est trop faible ou le niveau de sel est insuffisant. >>> Vérifiez le réglage de la dureté de l'eau en mesurant précisément la dureté de l'eau du robinet.
- Mauvaise disposition de la vaisselle. >>> Lorsque vous placez les verres et autres ustensiles de cuisine en verre dans les paniers, posez-les contre le bord, les étagères ou le support métallique du panier, et non sur d'autres assiettes. Pendant le lavage, le choc de l'eau entre deux verres ou autres assiettes peut provoquer des rayures ou des cassures.
- Les verres restent marqués d'une tache blanchâtre et opaque qui ne disparaît pas au toucher. À la lumière, elle révèle des reflets bleutés/irisés.
- Trop de liquide de rinçage a été utilisé. >>> Diminuez le réglage du liquide de rinçage. Veillez à nettoyer tout liquide de rinçage qui déborde lors du remplissage.
- De la corrosion est apparue sur le verre à cause de l'eau douce. >>> Vérifiez le réglage de la dureté de l'eau en mesurant précisément la dureté de votre eau du robinet. Si votre eau du robinet est douce (< 5 dH), n'utilisez pas de sel. Utilisez des programmes de lavage à haute température (par exemple, 60-65 degrés). Vous pouvez également utiliser des détergents pour vitres disponibles dans le commerce.

De la mousse se forme dans la machine.

- La vaisselle a été lavée à la main avec du liquide vaisselle avant d'être mise au lave-vaisselle, puis placée dans la ma-

chine sans rinçage. >>> Les liquides vaisselle pour le lavage à la main ne permettent pas d'éliminer la mousse. Il n'est donc pas nécessaire de laver la vaisselle à la main avec du détergent avant de la mettre au lave-vaisselle. Il suffit de rincer la vaisselle à l'eau pour enlever les saletés importantes, ou de les gratter avec un essuie-tout ou une fourchette.

- Du liquide de rinçage s'est renversé à l'intérieur de la machine lors du remplissage. >>> Veillez à ne pas renverser de liquide de rinçage à l'intérieur de la machine lors du remplissage. Essayez tout liquide de rinçage renversé avec un essuie-tout ou une serviette en papier.
- Le couvercle du compartiment de liquide de rinçage était resté ouvert. >>> Veillez à bien refermer le couvercle du compartiment de liquide de rinçage après l'avoir rempli.

Les ustensiles de cuisine se cassent.

- La vaisselle est disposée n'importe comment. >>> Disposez la vaisselle comme indiqué dans le manuel d'instructions.
- Les paniers sont surchargés. >>> Ne surchargez pas les paniers au-delà de leur capacité.
- Il reste de l'eau dans le lave-vaisselle après la fin du programme.
- Les filtres sont obstrués. >>> Vérifiez la propreté du système de filtration. Nettoyez-le régulièrement, comme indiqué dans la section « Nettoyage et entretien ».
- Le tuyau d'évacuation est bouché. >>> Vérifiez le tuyau d'évacuation. Si nécessaire, retirez-le, débouchez-le et réinstallez-le conformément aux instructions d'installation.

10 AVERTISSEMENT / AVERTISSEMENT

L'auto-entretien et l'entretien non professionnel peuvent affecter la sécurité d'utilisation du produit et la mise en œuvre de la politique de garantie.

Certains défauts (simples) peuvent être réparés par les utilisateurs finaux sans créer de problèmes de sécurité ni entraîner une utilisation dangereuse, à condition que les

réparations soient effectuées conformément aux instructions ci-dessous. (Voir la section « Je veux le réparer moi-même ».) Par conséquent, à l'exception des pièces spécifiées dans la section « Je veux le réparer moi-même » qui peuvent être réparées par les utilisateurs finaux, il est strictement recommandé de les faire réparer par un service agréé afin d'éviter les problèmes de sécurité, et la présence de Beko Europe est obligatoire pour que la garantie du produit reste valide.

JE VEUX LE RÉPARER MOI-MÊME

Les réparations par les utilisateurs finaux peuvent être effectuées avec les pièces répertoriées sur notre site web <https://parts-selfservice.europeanappliances.com>

Pour votre sécurité, débranchez l'appareil avant toute réparation.

Beko Europe ne saurait être tenue responsable des problèmes de sécurité pouvant résulter de réparations ou de tentatives effectuées par les utilisateurs finaux non conformes aux instructions des manuels d'utilisation ou à la page <https://parts-selfservice.europeanappliances.com>, et ne comportant pas de pièces détachées figurant dans la liste actuelle disponible à la page <https://parts-selfservice.europeanappliances.com>. Dans de tels cas, la garantie du produit Beko Europe sera annulée.

Il est donc fortement recommandé aux utilisateurs finaux de ne pas effectuer eux-mêmes de réparations sur des pièces autres que celles spécifiées ci-dessus et de contacter un centre de service agréé en cas de besoin. Toute tentative de réparation par l'utilisateur final peut engendrer des problèmes de sécurité, endommager le produit et provoquer, par conséquent, un incendie, une inondation, une électrocution ou des blessures graves.

Les réparations des pièces suivantes, sans toutefois s'y limiter, doivent être effectuées par des stations de service agréées : moteur, pompe de circulation, pompe de vidange, pompe à chaleur, résistances, tuyauterie, tuyaux, colliers de serrage, filtres de vanne, aqua stop, porte, panneau,

cartes électroniques, cartes d'affichage, interrupteur de niveau d'eau, débitmètre, thermostat, capteurs de température, etc. Le fabricant/vendeur ne peut être tenu responsable de toute situation où les utilisateurs finaux n'agissent pas conformément à ce qui précède.